

OPEN ACCESS

Received: 01-11-2024

Accepted: 15-01-2025

الآداب

للدراسات اللغوية والأدبية

**Writing Independence in Southern Political Memoirs: Conflict of Discourses and Narratives**

Dr. Abdulhakim Mohammed Saleh Baqees *

hakimbagees@hotmail.com**Abstract:**

This research explores the theme of writing independence in political memoirs authored by southern Yemeni politicians involved in the events leading to the region's independence from British rule in 1967. Despite their differing political affiliations, these memoirs reveal two conflicting narratives shaped by their distinct interpretations of specific events: one aligned with the National Front and the other with the Liberation Front. Employing a sociological approach, the study navigates the intersection of literature and history, focusing on the unique nature of the material under examination. Spanning nearly half a century, from Abdulqawi Makkawi's 1979 memoirs to Major General Haidar bin Saleh Al-Habili's 2024 memoirs, the research investigates this long and complex journey of writing, marked by periods of wandering, absence, and censorship. Divided into an introduction and two sections, each dedicated to one of the conflicting narratives, the study highlights how the 1967 independence of South Yemen, following 129 years of British occupation, remains a contentious topic in the collective national memory. Many events and details of this period remain hidden or unspoken, surfacing only within the limited scope of memoir literature.

Keywords: Narrative Memoirs, Political Memoirs, National Independence, The National Front, The Liberation Front.

* Professor of Modern Literature and Criticism, Department of Arabic Language and Literature, Faculty of Arts, University of Aden, Republic of Yemen.

Cite this article as: Baqees, A. M. S. (2025). Writing Independence in Southern Political Memoirs: Conflict of Discourses and Narratives, *Arts for Linguistic & Literary Studies*, 7(1): 215 -241.

© This material is published under the license of Attribution 4.0 International (CC BY 4.0), which allows the user to copy and redistribute the material in any medium or format. It also allows adapting, transforming or adding to the material for any purpose, even commercially, as long as such modifications are highlighted and the material is credited to its author.

215

الآداب للدراسات اللغوية والأدبية، كلية الآداب، جامعة ذمار، المجلد 7، العدد 1، مارس 2025 | (EISSN): 2708-5783 ISSN: 2707-5508

DOI: <https://doi.org/10.53286/arts.v7i1.2402>



كتابة الاستقلال في المذكرات السياسية الجنوبية: صراع الخطابات والسرديات

* د. عبدالحكيم محمد صالح باقيس

hakimbagees@hotmail.com

ملخص:

يتناول هذا البحث موضوع كتابة الاستقلال في كتب المذكرات السياسية التي كتبها ساسة من جنوب اليمن، وكانوا جزءاً من الأحداث المتصلة باستقلاله من الاحتلال البريطاني في 1967، على اختلاف خلفياتهم السياسية، ما شكل وجود سريدين متناقضتين في مذكراتهم، بناء على طريقة تناولهم لأحداث بعينها، ومن منظورين يشكلان خطابين متضادين؛ الأول في سردية الجهة القومية، والآخر في سردية جهة التحرير. وتقع هذه الدراسة التي تعتمد على المنهج السوسيولوجي في الحقل البياني بين الأدب والتاريخ؛ لخصوصية المادة المشغل عليها، أما في إطار المدى الزمني المشغل عليه، فهو مدى مفتوح بحثاً عما أنتجته الكتابة نفسها في رحلتها الطويلة، وخصوصها القليلة النادرة؛ لأن ما بين مذكرات عبد القوي مكاوي في 1979 ومذكرات اللواء حيدر بن صالح الهبيبي 2024، ما يقارب نصف قرن من التيه والغياب والكتابة المحترمة! وقد تم تقسيم البحث إلى مقدمة ومبثرين، المبحث الأول هو السردية الأولى، والمبحث الثاني هو السردية الثانية (الأخرى)، وتوصل إلى أن موضوع استقلال الجنوب اليمني في عام 1967 من الاحتلال البريطاني الذي دام قرابة 129 سنة، يعد من أكثر الموضوعات الشائكة في الذاكرة الجمعية الوطنية، إذ ظل عدد من أحداثه وتفاصيله غائباً في مخبوء الذاكرة، أو مسكوناً عنه، إلا في حدود نسبية من أدب المذكرات.

الكلمات المفتاحية: سردية المذكرات، المذكرات السياسية، الاستقلال الوطني، الجهة القومية، جهة التحرير.

* أستاذ الأدب والنقد الحديث - قسم اللغة العربية وأدابها - كلية الآداب - جامعة عدن - الجمهورية اليمنية.

للاقتباس: باقيس، ع. م. ص. (2025). كتابة الاستقلال في المذكرات السياسية الجنوبية: صراع الخطابات والسرديات، الآداب للدراسات اللغوية والأدبية، 7(1): 241-215.

© نشر هذا البحث وفقاً لشروط الرخصة Attribution 4.0 International (CC BY 4.0)، التي تسمح بنسخ البحث وتوزيعه ونقله بأي شكل من الأشكال، كما تسمح بتكييف البحث أو تحويله أو الإضافة إليه لأي غرض كان، بما في ذلك الأغراض التجارية، شريطة نسبية العمل إلى صاحبه مع بيان أي تعديلات أجريت عليه.



مقدمة:

حري بنا في البداية التوقف قليلاً عند ما يحمله هذا العنوان من مصطلحات تحتاج إلى إضافة وامضه عما نقصده منها، وبعيداً عن التعقيبات والتصورات التي تكتنف المصطلحات عادة، فالمقصود هنا بـ"الكتابية" مجموعة الممارسة النصية المتشكلة هنا في حقل المذكرات في أثناء تناولها قصة اللحظات الحاسمة في استقلال جنوب اليمن في 1967 من الاحتلال البريطاني، أما مصطلح "الخطاب" فهو مصطلح خصب متداخل في الحقول والاختصاصات، وقد أصبح تحليل الخطاب إطاراً منهجياً لدراسة العديد من الظواهر الاجتماعية والنفسية والتاريخية والسياسية، بما تنتوي عليه من خطابات خاصة (مكدونيل، 2001، ص 33).

ونقصد بالخطابات ما تحمله المذكرات من تصورات وأفكار ومضامين تشكل رؤية كلية متسبة في داخلها أولاً، وفي مواجهة غيرها ثانياً، وأما السردية، أو السردية، فهي مجال خصب عابر لحدود الكتابة الأدبية بتقنياتها وبنائها الحكائية الداخلية إلى تصور منجي عام يُعني بمختلف المرويات التاريخية والثقافية والإنتاج الحضاري، والذي يستمد قوانينه ومنطقه من مبادئ سردية عامة، كالاتباع والترابط والتوازن والتماسك وغيرها مما يعمل في التركيب السردي، ومن الوعي الكامن الذي أنتج نصوصها في صورتها العامة (رشوان، 2000، ص 75)، وبهذا يمكن النظر إلى استقلال جنوب اليمن بوصفه سردية تاريخية كبرى تنسجها في الوعي الجماعي مجموعة من المرويات والنصوص، بما فيها المذكرات السياسية الجنوبية، وفق منطقها الخاص وتصوراتها الأيديولوجية.

ينصرف الاهتمام في كثير من الأحيان إلى تناول التاريخ من خلال السردية الراسخة للأحداث الكبرى، أو من خلال القشرة البدية منها في السطح، دون اللوچ إلى التفاصيل الكامنة في أعماقها أو زواياها المتمعددة، وخصوصاً في المجتمعات التي اعتادت دائماً على تلقي السردية الواحدة والنظر إلى التاريخ من زاوية واحدة، ومن هنا تكتسب المذكرات والسير الذاتية أهمية خاصة في أثناء تقديمها الشهادات الفردية للواقع والتاريخ، وخصوصاً إذا كانت من قبل الشخصيات العامة المشاركة في صناعة التحولات التاريخية، ولديها القدرة على الكتابة.

ذلك أن المذكرات ممارسة كتابية بالدرجة الأولى وترتبط بالوعي الكتافي أولاً، وبجرأة وشجاعة أصحابها في استعادة الماضي من غبار الذاكرة ثانياً، وتكمّن أهميتها بوصفها الفن العابر للحدود بين ما هو ذاتي فردي، وما هو تاريخي عام، بين ما هو أدبي ثقافي، وما هو مرجعي واقعي، وهذا التموضع البياني للمذكرات بين الأدب والتاريخ، هو ما يتبع النظر إلى الأحداث الكلية أو الكبرى في حياة المجتمعات من زوايا عديدة ووجهات نظر مختلفة، وكلما زاد عدد المكتوب منها، زاد اقترابنا من تكوين صورة كلية عن الماضي وملابساته.

وهي إذ تمنحنا متعة التلقي ومعايشة الشخصيات والأحداث والظروف، إذا ما تحقق لها بعد الجمال في طريقة كتابتها وأسلوب صوغها، فإنها تمنحنا حصانة من أجل فهم التاريخ وتفسير أحداثه، لأنها ببساطة تعيد بناء الأحداث، وتصويب الواقع التاريخية أو تنقض بعض المسلمات أو السردية الراسخة.

والخلاصة أن المذكرات "سرد كتابي لأحداث جرت خلال حياة المؤلف، وكان له فيها دور بارز، أو كان له حظ مراقبتها وملحوظتها عن قرب، ومعايشتها عن كثب، مما يتبع لصاحبيها فرصة الكتابة عنها ومتابعة التاريخ لها" (آل مربع، 2010، ص 63). وعلى الرغم مما قد يسم هذه الكتابات من الادعاء وتضخيم الذات، فهي تؤدي وظائفها على المستوى الفردي والاجتماعي، ومن بينها: تقديم صورة عن الذات والدفاع عن مكانها وتخليد وأدوارها، أو دفع الظلم الذي تشعر أنه لحق بها أو بالسرديات الأخرى الغائبة عن الناس، إذ تحاول كل المذكرات أن تقدم نفسها بوصفها خطاب حقيقة، لكنها في كل الأحوال



كتاب غير مشروطة بخطاب الحقيقة على نحو كامل، ذلك "أن كاتب المذكرات، وإن التزم أمام قرائه بسرد ما كان شاهدًا عليه أو مشاركاً فيه، وبدأ حريصًا على الموضوعية بذكر التواريخ واستعمال الوثائق، لا يروي الأحداث العامة في الحقيقة إلا من زاوية شخصيته" (القاضي، وآخرون، 2010، ص 381).

وهذا يمكن أن تقابل تحفظات الكتابة من قبل صاحب المذكرات بتحفظات مقابلة من جهة القارئ، الذي يضعها موضع مساءلة واختبار.

وهنا تجب الإشارة إلى وجود العديد من الكتابات التاريخية عن الاستقلال الوطني للعديد من الكتاب، بمن فيهم كتاب جنوبيون، وبعضاً منها مكتوبة بجرأة باللغة، وفي أوقات مبكرة نسبياً، وتنقسم بطبع ذاتي يقرها من أسلوب المذكرات السياسية الشخصية، مثل:

كتاب (اليمن الجنوبية خلف الستار الحديدي: تحليلات وتأملات وذكريات) لمحمد علي الشعبي 1972، والذي أُغتيل بعد نشره هذا الكتاب في بيروت.

وكتاب (الجنوب العربي في سنوات الشدة) لعبدالله الجابري 1974، الذي توفي في الرياض في 1975 في ظروف غامضة. وكتاب (الاستقلال الضائع: الملف المنسي لأحداث اليمن الجنوبية) لعبدة حسين الأدهل 1986، الذي تعرض للتهديد والمحاسنة كما ذكر في مقدمة طبعته الثانية.

ولهذه الكتب قيمة كبيرة في تناولها المبكر ل التاريخ الجنوبي اليمني في حقبة الجبهة القومية المسكونة عنها، وهي جديرة بأن تدرس في سياق تأريخي، لكننا آثينا التوقف في هذا البحث عند المذكرات التي كتبها أشخاص لهم صلة مباشرة بالأحداث، أو الذين كانوا جزءاً عضوياً فيها، فقدموا شهادتهم عنها في مرحلة عمرية تالية من حياتهم، فضلاً عن اشتراط أن تكون المذكرات المختارة تتضمن ميثاقياً مذكراً صريحاً.

ويمهد هذا البحث إلى إضافة فن كتابة المذكرات الشخصية في أدبنا اليمني الحديث، وهو مجال خصب لم يسبق ارتياده، عدا كتاب واحد لمحمد ناجي أحمد بنعوان: (المذكرات السياسية في اليمن) الذي صدر في 2012، واتسم بأسلوب صحافي وصفي في كتابة مقالات عن نحو ثلاثة عشرة مذكرة من مذكرات كتبها ساسة وشخصيات عامة من شمال اليمن، وأغفلها عن مقاومة نظام ما قبل 1962، وأحداث ثورة 26 سبتمبر 1962، أي أن الكتاب لم يتطرق لأي من مذكرات الساسة في جنوب اليمن، باستثناء كتاب راشد محمد ثابت (ثورة 14 أكتوبر من الانطلاقة حتى الاستقلال) 2007.

وقد جاء تخيرنا نمط المذكرات السياسية بوصفها كتابة بينية تتوضع بين الأدب والتاريخ، وتبعاً للاشتغال على الموضوع في فئة رجال السياسة في جنوب اليمن، لأنها وحدها المعنية بإنتاج سردية الاستقلال وخطاباتها، وكذلك للتعرف على طبيعة الاشتغال على سرد الموضوع الواحد (الاستقلال جنوب اليمن) من وجهات نظر كتاب المذكرات، وما نتج عنها من سردية وسردية مضادة.

وقد اعتمد البحث المنهج السوسيولوجي في تتبع المسار التاريخي لكتاب المذكرات وطريقة تشكيلها في إطار الفئات المشتغلة بالكتابة وإنتاج الخطابات، ومن هنا تتخذ صفة كتاب جنوبيين داللها على فئة المشتغلين بهذه الكتابة التي تشكلت في إطار سوسيوثقافي تاريخي.

فهل لنا بين يدي ذكر الاستقلال الوطني لجنوب اليمن من الاحتلال البريطاني في 30 نوفمبر 1967، الذي دام قرابة 129 سنة، المحتف بها في كل عام، أن نعيد قراءة جانب من سردية الاستقلال، من خلال ما كتبه الساسة الجنوبيون في مذكراتهم؟!، وعلى وجه الخصوص في سردية عشية الاستقلال، التي جاءت -كما هو معلوم- ثمرة صراع عنيف بين أكبر جهتين خاضتا نضالاً مسلحاً ضد الاحتلال البريطاني: جبهة التحرير والجمعة القومية، وحرجاً أهلية دامية فيما بينهما.



بمعنى آخر كيف جاءت المذكرات السياسية تعبيرًا عن سردتين متناقضتين، استطاعت إحداهما بفضل وجودها في السلطة أن ترسخ وجودها في التاريخ السياسي الرسمي، فيما ظلت الأخرى مسكت عنها، وتنافح عن نفسها في كتابات أصحابها؟

أما في إطار المدى الزمني المستغل عليه، فهو مدى مفتوح بحثًا عما أنتجته الكتابة نفسها في رحلتها الطويلة ونصوصها النادرة، ذلك أن ما بين مذكرات عبد القوي مكاوي في 1979 ومذكرات اللواء حيدر بن صالح الهبيلي 2024، ما يقارب نصف قرن من التيه والغياب والكتابة المحرمة!

ولأن المذكرات تنطوي على العديد من التفاصيل المتصلة بحياة أصحابها في مراحل وأحداث مختلفة، ومجال بحثنا معنى فقط بسردية الاستقلال، من حيث هي موضوع في الكتابة كيف جاءت وما هي طريقة تناولها، فقد تحدد مفهوم سردية الاستقلال في هذا البحث بمدى توفر المذكرات على خطابات محددة، هي: خطاب الصراع والتمثيل (الدمج وحرب الجمteen)، وخطاب الاعتراف والتفاوض (الاتفاقات والمعاهدات) وخطاب استلام الاستقلال (الانفراد بالسلطة)، وهذه الخطابات هي مما يحدد عناصر كتابة الاستقلال في المذكرات. فضلاً عن وجود ما يحدد الهوية الأجناسية للنصوص ويسكها باطمئنان في خانة المذكرات.

وقد تم تقسيم البحث في مبحثين: تناول الأول السردية الراسخة، التي تحملها المذكرات المعبرة عن وجهة نظر الجبهة القومية، كتها ساسة شاركوا في النضال ضد الاحتلال البريطاني، وفي أحاديث الاستقلال، أما البحث الآخر، فتناول أيضًا مذكرات مشاركين ضد الاحتلال البريطاني، ومن شاركوا أو كانوا شهودًا على الاستقلال، لكنهم يحملون وجهة نظر مغايره في سردية الاستقلال، وجلهم ينتمون لجهة التحرير، ونطلق عليها السردية الغائبة. فضلاً عما ينطوي عليه كل مبحث من تقسيم داخلي ينظم عملية التناول.

أولاً: السردية الراسخة

السردية الأولى، ونصفها بالسردية الراسخة للاستقلال، لأنها نشأت في ظل السلطة الحاكمة في الجنوب، منذ الاستقلال، ومن ثم، هي مذكرات تحمل في خطاب السلطة، مما كتبه رجالاتها، الذين هم -إلى لحظة الكتابة- امتداد تاريخي للجبهة القومية، ويقدمون وجهة نظرها، ومن الواضح أنه قد تأخرت كتابتها في مذكرات شخصية، ربما لأنها قد رُسخت وجودها في المروي التاريخي بوصفها السردية الرسمية التي لا تحتاج إلى شهادات فردية تدعيمها، فضلاً عما كان يكتنف كتابة المذكرات من تحفظات في جنوب اليمن آنذاك، عدا ما يمكن تسميته بملامح المراجعة أو الاعتراف، مما تقتضيه العقود الفائتة من تقليل للذاكرة على موقد الحياة، إن وجدت هذه المراجعة أو الاعتراف.

1: رجال حول الجبهة القومية

وفي كل الأحوال يمكن الالكتفاء أولاً بثلاثة نماذج:

- الأول ما جاء في مذكرات أحمد علي مسعد، وهو سكرتير الجبهة القومية في مفاوضات الاستقلال في جنيف، بعنوان (قصول من ذاكرة الثورة والاستقلال: شهادتي للتاريخ) 1999.
- الثاني مذكرات الرئيس الجنوبي علي ناصر محمد، وأحد قادة الجبهة القومية، بعنوان (ذاكرة وطن) 2019.
- الثالث كتاب راشد محمد ثابت (ثورة 14 أكتوبر من الانطلاقة حتى الاستقلال) 2007، وصاحبها كان أحد قياديي الجبهة القومية، وقد تولى زمام وزارة شؤون الوحدة في حكومة الجنوب، فضلاً عما يمكن ذكره من مذكريات بصورة عامة في أثناء الاستشهادات.



وإيما يلفت نظر القارئ عنوانين هذه المذكرات في الانتقال من المستوى الشخصي أو الفردي إلى المستوى العام، أي تحول الذاكرة الشخصية إلى ذاكرة جماعية للثورة أو الوطن، أو تكون تأريخاً لها، وذلك مما يمنحها سلطة مضاعفة في مواجهة القارئ، بوصفها سردية وطنية لا فردية كما تفعل سائر المذكرات.

وسوف نؤجل الحديث عن كتاب راشد محمد ثابت المذكور في زمرة كتب المذكرات السياسية إلى نهاية المطلب، ذلك أنه، أي الكتاب، يثير تساؤلات عن وقوع المذكرات في فح كتابة التاريخ، بحيث تتوارى الذات مفسحة لخطاب التاريخ أن يتمدد في بياض الكتابة، وفق ثنائية جدلية:

هل المذكرات تكتب التاريخ، أم التاريخ هو من يكتب المذكرات؟!

والى أي مدى يمكن عدّ هذا اللون مما يندمج في خانة المذكرات؟!.

وفيما يتصل بتجنيس الكتابين (فصول من ذاكرة، وذاكرة وطن) في خانة المذكرات الشخصية، في إطار ما يطلق عليه الميثاق التعاقدى بين الكاتب والقارئ، وظروف دوافع الكتابة، فقد كتب أحمد علي مسعد: "لم يكن في خاطري مطلقاً أنني سأجلس ذات يوم لأسجل هذه الذكريات لأنثاء الكفاح المسلح وسنواته البطولية الأربع أو بعد ذلك، لأنني كنت غارقاً إلى ما فوق الأذنين في همومي الخاصة وال العامة التي تفرضها الحياة على الناس، بل إنني كنت أقدر أن غادر هذه الحياة بشكل أو بأخر، ولهذا فلم أكتثر وأنا أرى زملائي يتلقون من حولي كأوراق الخريف، بشتى الصور والأساليب إلى مثواهم الأخير قبل أن تنضج ثمار التين والعنبر، وفي هذه الأجواء زهدت في تدوين أي شيء" (مسعد، 1999، ص 12).

هذا الرهد أو الانشغال عن الكتابة بالشؤون الحياتية هو ما دفع الكثيرين إلى الانشغال عن التأمل في الأحداث والوقائع التي عاشهوا، فضلاً عن كتابتها أو التفكير في أثراها التاريخي والثقافي، وغنى عن البيان أن هذا اللون من الكتابة يتطلب أن يدير الشخص عينيه عن الحاضر باتجاه الماضي، ينظر فيه ويقلب أوراق الذاكرة، لكن هذا الرهد أو العزوف قد ينقلب في بعض الأحيان إلى رغبة قوية في الكتابة بفعل توافر اليمى أو التحفيز، ويتمثل هنا في قيام أحد الصحفيين بتحفيز الكاتب على البوح بما لديه، ويساعده على ذلك السياق العام المشجع لحظة الكتابة، كما يقول، إذ يجب تهيئة "الأجواء السياسية والديمقراطية الفرصة للحدث، وفي اعتقادى أن على كل من يعرف حقائق عن ما جرى ويجرى من أحداث وحوادث أن يسهم بقدر الإمكان في إلقاء الضوء عليها حتى لا ينال من صدقها التزييف والادعاء" (مسعد، 1999، ص 19).

ويخبرنا أنه سيخرج عن صمته الأثير ويتحدث إلى الأجيال عما يعرفه، وخصوصاً عن دوره في محادثات الاستقلال في جنيف في 1967، ولأنه، كما يقول، وجد "أن تساقط أقطاب الرعيل الأول من جيل الثورة الواحد تلو الآخر، في فترة زمنية سريعة ومرعبة، قد كان وراء رص الأصدقاء ودعوتهم إلى تسجيل كل ما أعرفه عن الثورة اليمنية، وذكرت، سأقى، أن من حق الأجيال الصاعدة أن تعرف من عايشوا بدايات الثورة كيف بدأت وكيف سارت؟ وما رافقها من انتصارات وانحسارات ومن مد وجزر" (مسعد، 1999، ص 19).

فكان عليه أن يستجيب لكل هذه الدواعي ويكتب مذكراته التي جاءت على الرغم من مقدمتها المتفائلة المبشرة وهي قصيرة جداً، ومحفظة بما وعد بها القارئ من معلومات وأحداث شارك في صنعها، أي أنها رفعت من توقعاتنا للمروي أكثر مما جاءت به صفحاتها.

أما علي ناصر محمد فقد كتب في مقدمة مذكراته التي صدرت أولاً في أربعة أجزاء كبيرة ما يأتي: "في هذه المذكرات حاولت تدوين ما استطعت من تاريخ ثورة الرابع عشر من أكتوبر في الجنوب، وهي جزء من حصاد سني حياتي، وما حملته من حلاوة ومراقة، ولم يكن ما دونته سيرة حياة، ولا شهادة شاهد على عصر أو تاريخ ثورة فحسب، بل كان ذلك كله" (محمد، 2019، ص 7).



هذا ما يتصل بالimbroglio التعافي بين الكاتب والقارئ، وفي تجنيس كتابه في خانة المذكرات السياسية، أما عن دوافع الكتابة، فيقول: "ومن أهم الأسباب التي دفعتني إلى تدوين ذلك، أنه لم يصدر كتاب توثيقي شامل يؤرخ للثورة في الجنوب أو يوثق لها، كذلك لم يُصدر قادتها أية مذكرات أو شهادات توضح دورهم أو رؤيتهم لأحداثها ووقائعها إلا بقدر محدود جداً، عبر التدوينات ووسائل الإعلام المختلفة، إما بسبب انشغالهم بمشاكل السلطة، أو لعدم اهتمامهم بالتوثيق والتسجيل، أو بسبب مغادرتهم الحياة قبل التمكن من ذلك" (مجد، 2019، ص 8).

وفي الطبعة الملحقة للمذكرات في كتاب واحد عام (2023)، أضاف إلى دوافعه تلك: "إن ما أقدمه هنا للقارئ، سواء الأجنبي أو العربي، هو ملخص لجهد استمر نحو ثلاثين سنة، حرصت فيها على كتابة ليس تجربتي الشخصية وإن لم تخل من وجهة نظر في الأحداث كما عشتها، بقدر ما أردت الكتابة عن منطقة جنوب جزيرة العرب، [التي] مرت بأحداث وتطورات وتغيرات في غاية الأهمية، لم تحظ بالقدر نفسه من الاهتمام والكتابة عنها، خاصة من أبناء التجربة نفسها، والحقيقة أن ما تعرضت له التجربة من تشويه على يد أبنائهما قبل خصومها كان أحد البواعث لكتابته مذكراتي هذه" (مجد، 2019، ص 9).

هذا فيما يتصل بالimbroglio المذكراتي ودوافع الكتابة، مما يحسم مسألة تجنيس هذين الكتابين في مجال أدب المذكرات الشخصية.

وفي إطار الموضوع الذي تأسس عليه الكتابة، ما يتصل بكتابه الاستقلال، فقد أراد مسعد أن يقدم في مذكراته من الأسرار ما يتجاوز سنوات الصمت، ذلك "أن الأمانة تقتضي قول الصدق أو الصمت، ولكن لماذا السكوت ولم يتبق من العمر إلا القليل؟!" (مسعد، 1999، ص 18).

وهذه العبارة جاءت لترفع من أفق توقعات القارئ في ولو جه إلى مروي الماضي، لكن مسعداً اكتفى بالحديث عن ذكرياته مع الأشخاص المؤثرين، وعن دوره ضمن أعضاء وفد الجبهة القومية للفتاوض على الاستقلال، ويبدو أن تخوفات البداية وهو جسها كانت أكبر من شجاعة الصدق، فقد أخبرنا عن تحفظاته في القول: "كتابة مذكرتي والمحاولة سهلة، لكن المشكلة تكمن فيما أنشره أولاً، وقد شاءت الأقدار أن أعيش فترات ومنعطفات تاريخية طويلة، ولدي الكثير مما أستطيع أن أقوله، ولكن هل أستطيع أن أقول كل ما سمعت، وكل ما رأيت، وكل ما أعرف؟! أو هل أستطيع أن أقول الحقيقة كل الحقيقة ولا شيء غيرها" (مسعد، 1999، ص 18).

وبالنظر إلى ما جاء في المذكرات، فلم يكن يقدم إجابة شافية عن هذه التساؤلات، والحق أنه ظل يلمح أكثر مما يفصح، ما يدفع القارئ إلى العبور إلى ما بين السطور، حيث المسكوت عنه، أو إلى ما وراء التلميح عندما يصف الأجواء السرية التي اكتنفت الوفد والمفاوضات، فلم يخبرنا عن سر تأخره عن العودة مع الوفد المفاوض على الرغم من إصرار الرئيس قحطان الشعبي على عودته، وظهوره بالسفر إلى لحظة طلوع الطائرة، ما أغضب قحطان منه (مسعد، 1999، ص 37)، وخوفه الشديد من تسريب أية معلومات عنها، ما دفعه إلى عدم الاحتفاظ بأية أوراق من ملفات التفاوض، إذ يخبرنا: "عند عودتي من جنيف كان قد أُعلن الاستقلال، وبسبب تأخره في العودة كنت أحمل ما تبقى من وثائق الاستقلال، فاتصلت بالرئيس قحطان في دار الرئاسة لإخباره بعودتي، وطلبت منه موعداً لمقابلته وتسليم الملفات، وأذكر أن عددها سبعة ملفات تتنطوي على ما دار في المفاوضات، والعدد مساوٍ لعدد أعضاء الوفد الرسمي، مضافاً إليها ملف آخر يكمن في أرشيف الرئاسة، فحدد لي قحطان، وكان في شهر رمضان الموعد وقت تناول الفطور، كي تناوله معه، وكانت قد سلمته الملفات، وسألني عن الملف الثامن، فأخبرته عن السبب، فناولني الملف الثامن كي يبقى معي، ورفضت أخذه نظراً لأسباب احترازية، وخوفاً من أي تسريب لمحوياته لأية جهة" (مسعد، 1999، ص 40).



تلك التحفظات، وغيرها مما ينتشر في المذكرات من تلميح لأحداث وموافق حاول الكاتب أن يقدم شهادة عنها، تفتح المجال على التأويل وربما التخييل على سردية غائبة، وكأنما جاءت المذكرات نفسها محفزة للقارئ في تقليل أوراق التاريخ والبحث عن المسكون عنه في سردية استقلال الجنوب اليمني من بريطانيا، فلماذا لم يوضع الملف الأرشيفي الثامن في دار الرئاسة؟!، وخوف مسعد من الاحتفاظ بالملف الثامن، وتحمل مسؤولية أي تسريب لمعلومات التفاوض (مسعد، 1999، ص 40).

وما عدا مثل هذه التحفظات، فقد ذكره بوضوح علاقته الجيدة بأهم اثنين من قيادات الجبهة القومية عشية الاستقلال، اللذين تم الانقلاب عليهما من قبل رفاقهما في سنة الاستقلال، وهما: الرئيس قحطان الشعبي ورئيس وزرائه فيصل الشعبي، طوي أثراهما وذكرهما بعد مدة وجيزة في أثناء صراع قيادات الجبهة القومية على السلطة في جنوب اليمن، عاش الأول في إقامة جبرية حتى الموت، وأعدم الثاني في زنزانة بعد اعتقاله، وظل في دائرة الصمت والغياب بعد أن مُحيت آثارهما من الذاكرة الرسمية في الجنوب مدة عقود، وقد جاء حديثه عنهما مفعما بكلمات الإعجاب، واحترام واستعادة الذكريات.

يكتب الرئيس الجنوبي علي ناصر محمد، بوصفه أحد قادة الجبهة القومية في مذكراته (ذاكرة وطن) عن تفاصيل عديدة متصلة باللحظات الحاسمة في تاريخ الجنوب، وبالخصوص في الصراع بين الجميين على السلطة، ولعل أكثر اللحظات الفارقة كانت أثناء المفاوضات في القاهرة في الثالث من أكتوبر 1967، من أجل تشكيل وفد مشترك للتفاوض مع البريطانيين في جنيف بشأن الاستقلال.

وبينما ذكره أن وفد جبهة التحرير برئاسة عبد القوي مكاوي كان سبباً في عدم نجاح هذه المفاوضات التي جاءت عقب أشهر من الصراع بين الجميين، لعدم استجابته لشرط الجبهة القومية في التخلص من تصفهم بالسلطانين والأحزاب "الشخصيات العميلة"، وألا تقوم بحمايتهم، "إذ رفضت جبهة التحرير هذه الشروط، تقدمت بأفكار لا يمكن القبول بها في ظل تطور الأحداث وبلغها ذلك المستوى من النضج، مثل تشكيل حكومة وطنية يدخلها السلطانين وأمراء ومشايخ، وإعلان التمسك ببنود خطط الجامعة العربية وقرارتها الداعية إلى تشكيل حكومة وطنية عريضة، تشارك فيها ستة أطراف سياسية محلية، وكان معنى هذا استحالة اللقاء عند قواسم مشتركة" (محمد، 2019، ص 676).

وتبدو جملة القواسم المشتركة هنا محيرة إن لم تكن غامضة، لأنه بسبب ما يمكن أن ينظر إليه اليوم في الخطاب السياسي بالرؤيا التوفيقية التي كانت تسعى إليها جبهة التحرير مقابل الرؤيا (الانفرادية الاجاثية) للجبهة القومية، خسرت الأولى المفاوضات.

وبناءً على هذا الفشل عاد القتال الداخلي بين الجميين، وفي مطلع شهر نوفمبر، شهر الاستقلال، "عقدت الجبهة القومية مؤتمراً صحفياً أعلنت فيه أن الجبهة القومية تمتلك مفتاح مستقبل البلاد، وهي الممثلة الوحيدة للشعب في الجنوب، وهم مستعدون لمقاومة بريطانيا بشأن تسلم السلطة، فيما رد المندوب السامي بالترحيب بهذا الموقف" (محمد، 2019، ص 676).

وقد ذكر دور الجيش الاتحادي في حسم الصراع لصالح الجبهة القومية أو "دون الرج به في معارك مع الشعب" (محمد، 2019، ص 677)، وبحسب علي ناصر، فقد "كان بين ضباط الجبهة القومية والموالين لها من يتمتع بكتفاهات عسكرية عالية، فضلاً عن كفاءتهم السياسية" (محمد، 2019، ص 677).

وربما تثير لغة هذا الخطاب الجبرة لماذا يتم رفض "حكومة وطنية عريضة" وقتئذ؟!، وما المقصود بالشعب الذي لم يواجهه الجيش؟!، واطلاق صفات الكفاءات العسكرية والسياسية على الموالين للجبهة القومية، لأننا سرنا في السردية الأخرى المضادة، الواصفة للحفلة نفسها، في المنسوب إلى قائد الجيش العقيد ناصر بريث، بحسب ما ينقله عبد القوي مكاوي في مذكراته (شهادتي للتاريخ) من اتهام بريث في أنهما ثمرة تحريض بريطانيا لمؤلاء الضباط بالانشقاق لصالح الجبهة القومية (مكاوي، 1979، ص 427)، وذلك ما يؤكده حيدر الهبيلي، أركان الجيش وقتئذ، في مذكراته (الهبيلي، 2024، ص 101).



وقد ذكر الشعبي أن بريطانيا كانت تعد المسرح لاستلام الجهة القومية حكم الجنوب من بعدها، بواسطة مندوها السير همفري تريفليان، والmarsال داي، القائد البريطاني لجيش الاتحاد، فقد "أوعزا إلى بعض ضباط الجيش الاتحادي وبعض ضباط الأمن العام، الذين يُعرف عدم تعاونهم مع جهة التحرير، بالانخراط في تنظيم الجهة القومية، إذا هم أرادوا ضمان مستقبلهم، لأنها تنوى تقويمها وتأهيلها لاستلام الحكم في الجنوب" (الشعبي، 1973، ص 144). وهكذا تتصارع السردية والخطابات.

على أنه ينبغي القول إن مذكرات علي ناصر تنطوي في بعض الموضع أو الأحداث على خطاب تبريري، شأن المذكرات العامة، من ذلك رده على مقالة عبد الرحمن الجفري التي كتب فيها "إن شعبنا ناضل طويلاً وعقد كثيرة، فلا تطمسوا تاريخه، ولا تاريخ الرعيل الأول من رواده، فالاستقلال لم يكن حصيلة السنين الثلاث الأخيرة من وجود الاستعمار، ولم يكن بفعل آخرين، وإنما كان بكفاح شعبنا" (محمد، 2019، ص 677).

ويقصد الجفري الجميين والدور المصري، إذ ينكر على الجفري موقفه في تقييم نضال السنوات الثلاث الأخيرة قبيل الاستقلال، ويرى فيه بعض التعریض أو "الإساءة إلى تاريخ الثورة المسلحة" (محمد، 2019، ص 679)، ويقول: "قد أتفق معه اليوم [يقصد الجفري] إذا قال إن الجهة القومية انفردت بالسلطة والحكم ولم تشرك الآخرين، وحتى هذا الرأي قد لا تقبل به القوى التي كانت تسيطر على الساحة آنذاك، فالسباق بين الجميين: القومية والتحرير، على تسلم السلطة كان في ذروته، فلكل برنامجه ومشروعه وتحالفاته، وحتى تلحين تشبيهه الوطني، وقطار السلطة كان مسرعاً إلى قصر الرئاسة في التواهي دون توقف في محطات أخرى لركوب أشخاص آخرين، والسباق كان على من يحسم ومن يحكم الجنوب في نهاية 1967 لينال الشرف الوطني والتاريخي بعد تضحيات جسام للوصول إلى هذا اليوم الحال، ولم يكن ممكناً الوصول إليه بسهولة، مهما بلغت القوة بيد الجهة القومية دون الالتفاف الشعبي العظيم حولها للوصول إلى الخلاص والتحرير والاستقلال. لذلك علينا ألا نفصل التاريخ على مقاسات اليوم، بل يجب أن نستفيد من عبره ولا نتباكي على الأطلال" (محمد، 2019، ص 678).

و بهذه النظرة البرغماتية، آنذاك، والتي لم تخل من مسحة اعترافية في زمن الاستعادة، يقدم علي ناصر جانباً مهماً مضمراً من سردية الاستقلال.

وتحت عنوان "هل سلمت بريطانيا السلطة للجهة القومية أم اضطرت لذلك؟" يقدم ما يشكل محاولة للإجابة عن السؤال وتعزيز السردية الرسمية الراسخة، التي خلاصتها أن بريطانيا كانت مدفوعة دفعاً للقبول بتسليم السلطة للجهة القومية والاعتراف بها بوصفها الممثل الشرعي الوحيد لشعب الجنوب وفق بيان المندوب السامي البريطاني همفري تريفليان في الثامن عشر من نوفمبر 1967.

ومن خلال سرد اليوميات ومتالية الأحداث التي سبقت لحظة الاستقلال يقدم مجموعة من التفاصيل والإجراءات الصارمة التي قامت بها الجهة القومية، من أجل تعزيز استلامها السلطة، وبينها تجريد القوى الأخرى من السلاح بقوة "الإجراءات التورية الرادعة" (محمد، 2019، ص 686)، وأن ذلك جاء من أجل "الحفاظ على الاستقرار الداخلي للجنوب وأمن المواطنين، ومنع أي مظاهر للفوضى حتى إعلان قيام الدولة وتسمية الحكومة، وقد تمت عن وعي سياسي وحسن سياسي عالي بالمسؤولية" (محمد، 2019، ص 686)، وهذا يشير إلى اللحظات الموتيرة التي شهدتها عشية الاستقلال ونزع سلاح الآخرين بناء على قرار الانفراط بالسلطة. وأيًّا كانت الحقيقة، فهذه الشهادة التاريخية المكتوبة بعد أكثر من أربعين سنة تحمل في خطابها صيغة تبريرية في مواجهة اتهام بالاستحواذ على السلطة أو اختطافها كما تقدمه السردية الأخرى الغائية.

وغني عن البيان في كتابة المذكرات أنه يُقبل ما لا يُقبل في غيرها كالكتابات التاريخية التي يجب أن تتسم بالموضوعية والحياد التام، لأن المذكرات إنما تقدم الأحداث من زاوية تموض صاحبها ووجهة نظره، وهذا لا ينفي إمكانية الموضوعية



والصدق، لكنها تُقبل في كل الأحوال بوصفها خطاباً للذات، ووفق هذا التصور، فلا ضير أن تتكرر سردية الجهة القومية في العديد من مذكرات من كانوا ينتمون إليها، وهذا أمر طبيعي إذ تبدو في نظر أكثرهم حقائق يقينية ثابتة غير قابلة للمراجعة أو الانتقاد من تاريخ من ينظرون إليه بزهو وتبجيل.

ومن ثم لم تكن كتاباتهم غير المزيد من تثبت هذه السردية في الذاكرة الوطنية، والتباكي بأدوارهم في حقبة الكفاح المسلح ضد البريطانيين، بل تبدو الفترة الخصبة بالنسبة إليهم من بين أكثر مراحل الماضي المستعاد المتبعة بالتأمر والصراعات الداخلية، وقلما تصدر إشارات خافتة هنا أو هناك في مذكرات أحدهم بما يشبه الاعتراف عن أخطاء في حقبة الاستقلال.

فعلى سبيل المثال، حين كتب سالم الكميتي مذكراته تحدث عن رفض بعضهم دمج الجبهتين: التحرير، والقومية، تحت تأثير الدعاية والتحريض والتخوين، يقول: "كان ذلك الأمر يمثل صدمة لنا، لأن منظمة التحرير كان في قيادتها عبد القوي مكاوي رئيس وزراء حكومة الاتحاد، وعبد الله الأصينج، والسلطان أحمد عبدالله الفضلي، والسلطان جعبل بن حسين العوذلي، وأخرين من الذين كانوا يعتبرون علماء لبريطانيا، بالنسبة لنا، لهذا السبب رفضنا هذا الدمج، ولم يكن يخطر ببالنا أن هؤلاء من أسر حاكمة، من الممكن أن يكونوا وطنيين، ويحبوا وطنهم، وقد كنا أقل فهماً، وثقافة منهم، وحصل تحريض ضدهم، من قيادتنا، لهذا عاديناهما، ورفضنا الوحدة معهم [...]. وعلى الرغم من اندماجنا بجبهة التحرير، فقد كان ظاهرنا شيء، والخافي شيء آخر" (الكميتي، د.ت، ص 42).

وهذه إشارة لامحة من رئيس جهة الاصلاح البافعية وأحد مؤسسي الجبهة القومية عن ظروف التحرير وتشويه الخصوم السياسيين، والتناقض الذي لا يمكن فهمه إلا في إطار الصراع بين الشعوبوي والذريوي في مرحلة الكفاح ضد الاحتلال البريطاني، فضلاً عما جاء في خطاب المقدمة، حيث جرت العادة على عقد ميثاق الكتابة المذكراتية التي تقتضي تقاليدها تعطين القارئ بصدق الكتابة، فقد جاءت ملنة عن الحجب والسكوت عمّا لا يجب على المذكرات السكوت عنه أو حجبه عن القارئ، تحت مبرر ضعف الذاكرة وتحفظات كراهة الكتابة، إذ يقول: "قررت أن أكتب بعض هذه الذكريات حسب مقدوري والتي يمكن البوح بها، مهملًا بعض الذكريات التي يمكن أن تسبب بعض الأحقاد والضيق عند البعض، حتى لا ننبش جراح الماضي الأليم" (الكميتي، د.ت، ص 6)، ومن ثم لم تخرج مذكراته عن نسقية كتابة رجال الجبهة القومية وتكرار سرديةياته للوقائع.

ولئن كان سرد تاريخ الاستقلال يجري في مذكرات فئة القوميين على نسقية موضوعية واحدة، حيث الكثير مما هو مشترك مع آخرين، مما لا يمكن تعديله أو المساس به، فإن المقدمات التي تمهد للقارئ الطريق إلى متونها، تبدو وكأنها خطاب ذاتي تخلق في حدود الهمامش دون المتن التاريخي، إذ تهض بعض المقدمات بتمرير شيء من الرؤى أو النظرة المختلفة لما كانوا قد عاشهوا من أحداث في الماضي، وكأنما المراجعة أو الاعتذار مجرد خطاب ذاتي هامشي خارج ثوابت النص ومسلماته.

ويأتي الخطاب المقدماتي مصحوحاً غالباً بداعي العمل على كراهة الكتابة تحت إلحاح وتأثير من الآخرين الذين يطلبون تدوين هذه الشهادات أو المذكرات من أجل التوثيق، وذلك ما نجده، على سبيل المثال، في مقدمة مذكرات صالح الصلاحي، أحد فدائبي الجبهة القومية، المدفوع إلى كتابتها بإصرار من ابنه الذي يقول له: "إنك تدعوني لأعيش أحزان الحياة وتجاربها المديدة" (الصلاحي، د.ت، 2021، ص 18).

والخطاب هنا يُفهم بأنه موجه إلى القراء المتحفزين لاستقبال التذكرة، فيما يرى صاحبه أنه ينكاً الجراح ويعيد سرد ما سُكت عنه سنوات طويلة، ولا ندري هل هذا الشعور مرتبط بأحداث مراحل الماضي المستعاد كلها، بما فيها حقبة الصراع على السلطة فيما قبل الاستقلال أم مرتبط بما بعده فحسب، حيث زيادة السموية والوحشية والتأمر في ظل الصراع الداخلي وقد تحولت الجهة القومية من ثورة إلى نظام قمعي يحكم الجنوب؟!

وفي كل الأحوال لم يبرح هذا الشعور عتبات المذكرات التي ظلت تكرس حضورها بوصفها (الوثيقة) التي اجهد الابن في استخراج روايتها الشفاهية من على لسان أبيه، ومن وسط حيرته وأسئلته، إذ يقول الصلاحي فيما يشبه الاعتذار والاستنكار: "إن

محنتي كبيرة، والكتابة عن تلك المحنة صعبة ومقلة، فالمنتصر والمهزوم، والمتامر والمتامر عليه هم جميعاً رفاق، تارة حموني، وتارة حميتهم، في عمليات عسكرية جريئة عجلت برحيل الاستعمار، هل سأروي صفحات كلها رثاء لشهداء تامر الرفاق على الرفاق؟ أم أصب سيل اللعنات على كل من سلم أمره لأوياش الليل، وحانكي التامر، ومن أنكروا، وشككوا برفاق دريم، من صناع الثورة، فمنهم من رسم، وخطط لحلقات التامر، وهناك من شارك، ونفذ، وأخرون آثروا التفريح بصمت على مساحات التامر" (الصالحي، د.ت، 2021، ص 19).

ولعل الكتابة أو اهتمار الذاكرة هي في سرد مراحل الحياة الثلاث: الطفولة والتنشئة ثم العمل الفدائي ضد الاحتلال البريطاني، فمرحلة ما بعد الاستقلال، بمثابة الترافق المجاوز ألم الاستعادة، لتمضي الذات في تخليل وجودها في ذاكرة الكتابة، وفي امتراج عضوي بين الذات والأخر، وإن لم تجب عن حرية أسلمة المقدمة كيف جرى ذلك ولماذا؟!، وهي تعيد استرجاع الماضي الشخصي في إهاب صلب من الرؤية اليقينية المتماهية مع سردية الجهة القومية عن الاستقلال (الصالحي، د.ت، 2021، ص 190-194)، وتبعد فيما عدتها أكثر حرية وحيوية في تقديم الآراء والتحليلات من وعي مفارق يعود إلى زمن التذكرة والكتابة المحمل بحكمة السنين.

وبالعودة إلى كتاب راشد محمد ثابت، أحد قيادات الجبهة القومية والوزير السابق في حكومات الجنوب، لا أظن أنه قدم كتابه المذكور على أنه كتاب في المذاكرات الشخصية أو في أي من أشكال خطاب الذات، وهنا تبرز أهمية تجنيس الكتابة، بداية بما يقدمه الكتاب من ميثاق تعاقدي مذكوري في أوائل كتيبهم أو في أحد أجزاءها الأخرى، بحسب تقاليد الكتابة، وذلك ما لا نجده في كتابه هذا، ما عدا ما يمكن فهمه من الباب الخامس (الأخير) من الكتاب، من أحاديث وإشارات في أثناء المقابلات الصحفية.

ونذكر الكتاب هنا من باب الاستشهاد فيتناول سردية الاستقلال في كتابات النخبة السياسية والثقافية المتنمية للجهة القومية، ولأن محمد ناجي أحمد قد ذكره في كتابه (المذكرات السياسية في اليمن) من صفحة 167 إلى 193، وعند النظر في موضوع الكتاب ربما يخلص القارئ إلى أنه كتاب في التاريخ الحديث، وليس كتابا في المذكرات، تناول مؤلفه قصة ثورة 14 أكتوبر من الانطلاقة إلى الاستقلال، بحسب ما هو واضح في العنوان، وذلك ما عكسته أبواب الكتاب وفصوله، وهو مرجع مهم في إطار سردية أحد أحداث التاريخ اليمني المعاصر من وجهة نظر الجهة القومية، أو بالأصل من وجهة نظر خطاب الحزب الاشتراكي اليمني سليل الجهة القومية في الانفراد بحكم الجنوب وصياغته سردية.

في الباب الرابع من هذا الكتاب (359 إلى 475) تتشكل سردية الاستقلال، التي نطل عليها من خلال رؤية المؤلف إليها بعد أربعين سنة، وهي مدة كفيلة وفق تقاليد الكتابة ومنهجيات البحث أن تعيد النظر فيما يُرى، وأن يتم تقليل الخطاب على موقـد الكتابة، لأن العين التي تطل على الماضي وقت الكتابة، ليست العين نفسها التي كانت تعيش الحـدث أو تشاهـدهـ، بـفعل ما يـاتـاحـ لـلـآخـرـيـ من نـظرـ لـلـأـحـدـاثـ من زـواـيـاـ عـدـيـدةـ، أـىـ اتسـاعـ فـيـ الرـؤـيـةـ مـهـماـ ضـاقـتـ العـبـارـةـ.

غير أن ذلك مما لا يشعر به القارئ، إذ ينفتح الخطاب على العديد من المفردات والاتهامات السياسية والتفسيرات التي تنتهي إلى لغة السبعينيات ومنظورها الماركسي، من قبيل: العملاء السلاطين، القوى السياسية الموالية للاستعمار، السلاطين المستوزرين والمرتبطين بأجهزة السلطة الاستعمارية، المندسین، تأثيرات البرجوازية المتوسطة على أجهزة المخابرات المصرية، الدوائر السياسية النائمة في الاتحاد السوفيتي، الرجعية السعودية، وغير ذلك من الأوصاف الموجهة للآخرين، مما لا يتسع المقام له، فضلاً عن الاعتماد الكبير عن نقل الأحداث بدون مناقشتها أو تقييمها من بيانات وتقارير ومحاضر الجهة القومية بشكل واسع.



ومن ثم يمكن القول إن الكتاب يمثل الصيغة أو التفسير الرسمي للجمة القومية تجاه مختلف الأحداث المرتبطة بالاستقلال والتفاوض والصراع على السلطة، ويندرج بوضوح تام في تعزيز السردية الرسمية الراسخة عن الاستقلال، القادمة من نهاية الستينيات بكل خطاباتها ومفرداتها، التي تطلق خطاباً تخوينياً تجاه الآخرين، في مقابل خطاب تنزيhi مثالي عن الجهة القومية.

2- قوميون في لباس عسكري

ريما كانت الكتابة الأولى للمذكرات السياسية النابشة بقوة في التاريخ السياسي لجنوب اليمن وسردياته، ما كتبه اللواء محمد قاسم بن عليو اليافعي، في مذكراته (الأهداف السامية والأحداث الدامية) 2010، فقد جاءت في بعض الموضع كتابة عريضة وجريئة، وصادمة في أثناء تناولها لأحداث ممتدة منذ 1952، لحظة التحاقه بحش محبية عدن في حقبة الاحتلال البريطاني، إلى 1990، عام تحقيق الوحدة اليمنية بين دولتي اليمن الشمالية والجنوبية، وهو تاريخ لم يخل من دلالة نهاية عهد، وبداية عهد جديد من صراعات أخرى على السلطة، وما بين التاريخين تحتشد أحداث وصراعات كثيرة، في ظل أهداف سامية وأحداث دامية، كما يحملها العنوان إلى القارئ، ويزيد من شغفه وفضوله لما يسكن صفحات الكتاب من إعادة سرد التباسات التاريخ وخطاباته، بدأها بنبذة موجزة عن الحياة الخاصة في الما قبل غير المعتنى به في المذكرات السياسية إلى ما هو أهم في الما بعد من أدوار وموافق وأحداث كان جزءاً منها أو شاهدًا عليها، بعد أن بلغ صاحبها الثمانينيات بذاكرة صلبة تعنى بالتفاصيل، بلا ترجمان، وهو يطل على الماضي من مسافة بعيدة ناظراً إليه بعين أخرى ووعي مفارق، تستدعيه طبيعة المذكرات، التي لم تعان من مشكلة تجنيس الكتابة، منذ وصفها بالعنوان الشارح (مذكرات) مرويًا بالمقدمة الموجهة إلى لقارئ، وانتقالاً إلى ما بين كل صفحاتها من إشارات إلى أنها كتابة للذات والتاريخ من منظور الحضور الفعلى والمشاهد، كما جاء في كلماته المعتذرة للقارئ عن أي غياب لأحداث لم يتطرق إلى ذكرها (اليافعي، 2010، ص 537).

لكلها، أي المذكرات، بقيت تعاني من الحجب والغياب في كتاب مطبوع إلا من نسخ قليلة شاردة نادرة، ولم يقدم المؤلف على نشرها مرة أخرى، ولعله قد أحجم عن ذلك، بعد أن أصابتها لعنة كتابة المذكرات في جنوب اليمن، على الرغم من وعده للقارئ المتضمن دوافع الكتابة:

لقد عاهدت الله عندما عزمت أن أكتب مذكراتي هذه، أن أكون أميناً فيها، محاييًّا أشد ما يكون الحياد، ولم أقصد بها مصلحة شخصية آنية، أو مداهنة سلطة سياسية.. بل غايتي الأولى والأخيرة كانت تمثل في أنني رأيت أن من واجبي الديني والوطني والنسبي أن أعيد الحق، ولو من خلال الكتابة، لكتير من المناضلين والوطنيين الشرفاء، الذين طحنتهم الحروب والمعارك المؤسفة، التي قادها فطاحلة النظام، عبر مراحل متعددة من الصراع السياسي، الذي كان دائمًا ما ينتهي بتصوير المتصر مناضلاً وطنياً شريفاً غيوراً على شعبه، بينما يذهب المهزم بكل تاريخه النضالي الوطني والقومي إلى غيابه النسيان، تلاحقه، زورًا وهتائًا، ثم النظام له بالخيانة والعملة والرجعية، وغيرها من التهم التي ألفناها في تلك المراحل" (اليافعي، 2010، ص 8).

إذن تحاول هذه المذكرات، كما أعلن صاحبها، أن تعيد كتابة التاريخ المنسي أو أن تجلو الغبار عما توارى من سردياته المطموسة تحت ركام الغياب، وتلك واحدة من أهم وظائف المذكرات الشخصية عامة، وتتضاعف هذه الوظيفة في المجتمعات التي عاشت تحت أنظمة الكبت السياسي خاصة، والتي تنظر إلى المذكرات السياسية، بأها نوع من الكتابات المحضورة أو المحرمة، لصالح السردية الرسمية التي يجب أن تكون هي الراسخة دائمًا، وذلك ما يمنح أية كتابة مغابرة، إذا استبعدنا معياري الصدق والكذب، حق الوجود بوصفها وثيقة للتاريخ، وكثيراً ما يلتجأ إليها الباحثون.



ف"على الرغم مما تحمله هذه المذكرات من انطباعات شخصية، قد تخللها المبالغة والتهويل ووجهات نظر شخصية، فإنها معين للمعلومات لا بد منه" (حسين، آخرون، 2001، ص 3). وفي كل الأحوال تظل للمذكرات قيمتها التاريخية والاجتماعية.

وما يعني هنا، هو استجابة هذه المذكرات للعديد من دواعي واشتارات الكتابة، ومن بينها إثارة النقاش والجدل، وفيما يخص كتابة الاستقلال فإن المذكرات تبدأ أولاً بسرد تفاصيل تاريخية عن تكوين الجهة القومية وخلاياها في الجيش والأمن، وبوصف صاحبها من العسكريين الذين انضموا للجهة القومية، ثم تتحدث عن مشاركته في العمل السري الفدائي، وفي انتفاضة 20 يونيو 1967 التي قامت بها قوات الأمن في عدن ضد الاحتلال البريطاني، وقدم في أثناء ذلك تحليلًا لأبعاد هذه الانتفاضة وتأثيرها ونتائجها، وحين يصل إلى عشية الاستقلال تأتي وجهة نظره متوازية مع السردية القومية وخطابها.

لكن ما يميزه أنه يبدو الأكثر صراحة وتعبيرًا عن الرأي، فقد ذكر أن سقوط المناطق الريفية في جنوب اليمن ومدن سلطنتان اتحاد الجنوب العربي في مدة قصيرة جدًا، إنما كان بالتعاون مع القيادات القومية السرية التي كانت تعمل في الجيش، وهو ما ساعد على تمدد الجهة القومية خارج عدن، وذلك ما لم تتمكن جبهة التحرير من القيام به (اليافعي، 2010، ص 82).

إذا وصلنا هذه المعلومات بما تقدمه سردية التحريريين عن توافق أو تغافل البريطانيين عن خلايا الجهة القومية في الجيش، بل ودعمها وتسهيل استيلائهم على المناطق، يمكن أن نفهم سبب هذه الانتصارات السريعة، وحسب عليو، فقد عزز ذلك من موقف القوميين في مفاوضات القاهرة مع التحريريين الذين كانوا يحظون بتأييد ودعم كبير من مصر وعبد الناصر شخصيًّا، وكان الهدف من تلك المفاوضات التي كانت في أكتوبر 1967، أي قبل الاستقلال بشهر "محاولة لرأب الصدع بين الجهتين؛ ولتقريب وجهي نظر الجهتين المتباينتين في مسألة تشكيل الحكومة الانتلافية، من خلال إعادة زرع الثقة بين قيادات وقواعد الجهتين، خصوصًا (القومية) التي بانت تدرك تماماً ما تضمره المخابرات المصرية من نيات مسبقة" (اليافعي، 2010، ص 83).

ويمكن أن نفهم المقصود هنا بالنيات المسبقة وهو توجس المصريين من الاتفاقيات السرية التي يقال إن القوميين قد عقدوها مع البريطانيين لتسليم السلطة من البريطانيين نكأة بمصر حتى لا تمتد يدها إلى عدن ومناطق الجنوب كما فعلت في الشمال!.

وقد ترتبت على فشل المفاوضات انفراط الجهة القومية بتمثيل الجنوب، كما هو معروف، في مفاوضات الاستقلال في جنيف مع البريطانيين في 29 نوفمبر 1967.

أما وجهة النظر الشخصية التي يقدمها المطابقة مع سردية القوميين وخطابهم، فهي "أن رفض جبهة التحرير للطرح الذي تقدمت به الجهة القومية، كان زلة ما كان ينبغي لها أن تحصل، لولا شعور وفد جبهة التحرير بأنهم يحظون بتأييد الغالبية من أبناء شعب الجنوب اليمني المحتل، وهو شعور لم يكن مبنياً على حسابات الواقع، أضاف إلى ذلك تجاهلهم للغالبية من أبناء الجيش والأمن الذين كانوا يقفون إلى جانب الجهة القومية" (اليافعي، 2010، ص 85).

وهذا حمل التحريريين مسؤولية غيابهم "عن مسرح الأحداث السياسية في الوطن اليمني" (اليافعي، 2010، ص 85)، وفق هذه التي يصفها بأنها (زلة) حسمت الأمور لصالح القوميين، وحسمت معها تاريخ جنوب اليمن لعقود طويلة!. إن الناظر إلى مذكرات عليو يجدها حافلة بالتفاصيل والتاريخ لأيام مثخنة بالصراع العنيف قبيل الاستقلال، وخصوصًا بعد اعتراف الجيش وقوات الأمن في 6 نوفمبر 1967 بالجهة القومية، وعقب الصراع الدموي بين الجهتين في شهر



الاستقلال، وكان هذا الاعتراف، بحسب عليو، سبباً في احتجاج جزءٍ من ضباط وأفراد الجيش الموالين لجنة التحرير، وخصوصاً من مناطق العوالق والصبيحة وردفان والحواشب ولحج (الياfully، 2010، ص 99).

وفي هذا إشارة واضحة إلى جذور الصراع المناطقي في جنوب اليمن، الذي انعكس أيضاً على الجهة القومية نفسها، والتي انتقد توجهاتها؛ ذلك أن بعض العناصر، في قيادة الجهة القومية، أصيبت بمرض (جنون العظمة)، وهو مرض يُفقد صاحبه القدرة على التمييز، كما يفقد القادة على الأنصار السيد" (الياfully، 2010، ص 99). ولذلك فقد تحدث عن مشاهداته لفرح الكبير الذي شهدته عدن ومدن الجنوب يوم الاستقلال، وقال إنها كانت فرحة منقوصة، بسبب غياب نهج الاعتدال عند تشكيل أول حكومة "عده قحطان محمد الشعبي وفيصل عبداللطيف الشعبي الشخصيتين البارزتين، وشاءت الأقدار أن يكونا على رأس السلطة السياسية في ظل بودار ظهور عاصفة هوجاء من التطرف اليساري، جاءت من بعيد ومن قريب، مستغلة غياب مقومات الدولة الحديثة التي ولدت إلى حيز الوجود من دون عمود فقري، قادر على حماية جسمها من الترنح أو السقوط، بفعل رياح هذه العاصفة اليسارية البوحاء الدخيلة" (الياfully، 2010، ص 108).

وهذا النقد يتصل بطبيعة الخطاب الشعبي الذي تقدمه الجهة القومية في العداء التام لكل القوى السياسية الجنوبية تحت عنوان العداء والقطيعة التامة مع من تطلق عليهم "عملاء الاستعمار والأعداء الطبقيين للثورة"؛ ما أدى إلى المشكلات السياسية والاقتصادية المعروفة المرتبطة على خروج الشركات الأجنبية وهروب التجار من عدن خشية التأمين، فضلاً عن الاختناق السياسي في العلاقات الدولية في ظل تغلب "أمواج التطرف اليساري بكل ما تحمله من أنانية وغرور" (الياfully، 2010، ص 109)، والذي كان قد وصفه مكاوي في مذكراته بـ"الغزو الشيعي لجنوب اليمن".

يبقى السؤال عن أثر بعض المواقف أو الأحداث في تغيير وعي صاحب المذكرات، فهل كان لتجربة الاعتقال أو السجن 1975/1976 والظلم الذي تعرض له أثر في خطاب مذكراته الذي يقوم على انتقاد أساليب الجهة القومية وتحولها إلى نظام قمعي يمأّل السجون بالأعداء والرفاق معاً، وقد خرج من الاعتقال بوساطة من صالح فاضل الصلاحي، وقد ذكرها الأخير في مذكراته.

ويقدم اللواء خالد باراس في مذكراته (وداعاً لها الماضي) 2012، التي ظل يجنسها بوصفها "سيرة ذاتية" فيما جاءت تتحقق اشتراطات كتابة المذكرات أكثر من كتابة السيرة الذاتية، في التركيز على دوره الشخصي في إطار الأحداث العامة التي شارك فيها، والتركيز على حياته السياسية ومرارها، وبوصفه أحد قادة الجهة القومية في حضرموت، وشخصية سياسية كان لها دور مؤثر في صناعة الأحداث والتحولات في جنوب اليمن، قبل الاستقلال وبعده، يقدم في هذه المذكرات التي اتسمت بالاسترسال في التفاصيل جانبياً من سردية عشية الاستقلال، عن فترة بدايات الوعي ثم النضال في صفوف الجهة القومية والعمل التنظيمي.

وعلى الرغم من حديثه المسبّب عن تطور وعيه السياسي والانضمام إلى جهة التحرير، فإن سردية الاستقلال تبدأ عنده في التشكّل في حديثه عن ظروف مشاركته في أحد مؤتمرات الجهة القومية في ديسمبر 1966، أي قبل إعلان الاستقلال بعام واحد، وكيف كانت التحضيرات، والتعبئة في المشاركين للتصويت على قرار انسحاب الجهة القومية من الشراكة مع جهة التحرير والقوى الوطنية؛ "من أجل انتقال الثورة إلى مرحلة السيطرة المباشرة على المناطق، وتسخيرها بواسطة اللجان الشعبية، حتى قيام الدولة المستقلة لعموم جنوب اليمن" (باراس، 2024، ص 186).

وهذا كان في إطار الخطوات التي اتخذتها الجهة القومية في طريق انفرادها بتسليم السلطة وحكم الجنوب، وينظر أنه شخصياً كان مع قرار البقاء في إطار الشراكة مع جهة التحرير، ولكن وفق شروط، على الرغم من الضغوط التي تعرض لها



للتصويت لصالح قرار الانسحاب الذي اُتخذ بأغلبية كبيرة في التصويت كما يقول، وهنا تبدو قيادات الجهة القومية تمارس سلطة التعاميم والتنظيمية الداخلية على أعضائها بصرامة، وكان نتيجة القرار بالانسحاب من الشراكة مع جهة التحرير والأحزاب المقاومة للاحتلال البريطاني، وفق باراس، أن "تعرضت الجهة القومية بعد الموقر لحملة إعلامية معادية ظالمة من الإعلام اليمني والمصري، وتعرضت أيضًا لحصار إعلامي عربي ظالم" (باراس، 2024، ص 187).

لقد كتب كثيًراً عن الاستعدادات والإجراءات التي قام بها مع رفاقه في الجهة، ومن بينهم صالح باقيس، مسؤول العمل الفدائي في عدن، المشهور حركيًّا بـ(الحاج) من أجل السيطرة على حضرموت لصالح توجه الجهة القومية، وتوحيد صفوفها. وفي إطار هذه السردية كان عليه أن يدفع بالاتهامات المضادة تجاه الرأي الآخر، وحسب قوله، فقد "حاولت السلطات الاستعمارية العودة إلى المشاريع التي لم تلق قبولاً في السابق مثل تسليم السلطة لحكومة ائتلاف تشارك فيها كل القوى في الساحة الجنوبية، وكذلك قبول اللجنة الدولية لتنصي الحقائق المشروط بالاعتراف بحكومة اتحاد الجنوب العربي ومشاريع أخرى، وقد استطاعت الجهة القومية إفشال كل هذه المحاولات بنجاح كامل، فمن خلال البيانات والتصريحات الصحفية رسمت سياستها ومواقفها حيال كل القضايا الشائكة، وبحرص شديد كانت تزود قواعدها التنظيمية بالمعلومات بانتظام عبر التعميمات الإخبارية الداخلية التي التزمت صحة المعلومات وتجنب التهويل. دشنَت الجهة القومية نجاحها بإفشال تلك المشاريع والمخططات، بإصدارها ذلك البيان المعروف بتاريخ 21/4/1967، فتساءلت قيادة الجهة القومية فيما إذا كانت بريطانيا جادة أن تنسحب من أرض الجنوب، وتسلّم السلطة لممثلي الشعب الحقيقيين، مشيرةً بأسلوب يدل على الحنكة السياسية أن سلطات الاحتلال لا تجهل الجهة التي عليها أن تلجمها إذا هي جادة فعلاً فيما تقول عن نيتها الانسحاب من أرض الجنوب، ولا يمكن أنها تجهل من المسيطر على المنطقة من باب المندب إلى حوف في المهرة" (باراس، 2024، ص 189).

واضح أنه يعبر عن الخطاب السياسي للجهة القومية الذي تبنيه وقتنَد، وهو خطاب عدائي تخويني تجاه الآخرين، الموصوفين بأنهم أصحاب (مشاريع) وهي مفردة متكررة، ذات دلالة سلبية في الخطاب السياسي، في مقابل خطاب تزكي مثالي عن الجهة القومية، الموصوفة وفقًا للخطاب "بممثلي الشعب الحقيقيين"، ذلك ما ظلت لغة الخطاب تعبر عنه بوضوح، "لأنها الطرف الأقوى الذي تأكَّد نفوذه وهيمنتَه على مستوى الساحة الجنوبية" (باراس، 2024، ص 200).

وبناءً على هذا الموقف والنفوذ، وفق سردية الجهة القومية "تحقق الاستقلال وقامت دولته بدون سلاطين وصنائع أوجدها الاحتلال كبديل له" (باراس، 2024، ص 201).

وعلى الرغم من ذلك تُقدم هذه السردية من وجهة نظر صاحب المذاكرات تجاه الأحداث بعد سنوات طويلة من وقوعها و زمن كتابتها، وهي المسافة التي تتيح تسرب نبرة تبريرية للمواقف التي تم اتخاذها، بوصفها "الصورة الحقيقة لما كان قد حدث قبل ما يزيد عن أربعين سنة، حاولت بكل أمانة أن أرسمها كما عشتها وساهمت في صنع أحديها، وأقصد بذلك الرد على من يقيس أحداث الماضي بمقاييس الحاضر، ويحكم على الماضي بقوانين اليوم، ويتعامل مع نتائج جهود الشعب ومعناه الناس بكل بساطة من خلال افتراضات مبنية على (لو أن) و(كان يفترض) وغير ذلك من الأمنيات.." (باراس، 2024، ص 202). وفي ظني أن هذه الصراحة كانت مقيدة أيضًا بحدود زمانية وثقافية أقرب لأجياء حدوتها، إذ تشكلت مادتها الأولية في أوراق كان قد كتبها في مدة بعثته الدراسية في مدينة (لينينغراد) السوفيتية في 1971، ولذلك أيضًا جاءت مذكراته حافلة بالتفاصيل الدقيقة وقوتها الذاكرة في سرد الأحداث والتاريخ والشخصيات، وإن لم تخل في بعض الأحيان من نبرة اعتذار ومراجعة ذاتية شكلتها السنوات التالية.

فقد نجد في بعض المواقع يصف بعض مواقفه في فترة عشية الاستقلال بأنها كانت متطورة، إذ يقول: "واليوم وبعد مرور عقود من السنين، فإني لا أشعر بأي حرج إذا قلت إن موقفِي في ذلك الوقت كان متطرفةً، لم يأخذ بالاعتبار أية نتائج



سلبية وخطيرة إذا ما دخلنا في مواجهات مسلحة مع المؤسسة العسكرية للسلطنة [يقصد السلطنة القعيطية في حضرموت، التي كانت ضمن حكومة اتحاد الجنوب العربي قبل الاستقلال] وكان الموقف الذي اتخذه مبنياً على الحماس الثوري والثقة المبالغ فيها في قدرات الثورة" (باراس، 2024، ص 213).

إذن لم تخل مذكرات العسكريين المنتسبين للجبهة القومية من شجاعة الاعتراف ومراجعة ذاتية لبعض المواقف الشخصية، وانتقاد شديد ل موقف عامة اتخذتها الجبهة القومية في أثناء صراعها السياسي مع جبهة التحرير والقوى المدنية الأخرى المناهضة للاحتلال البريطاني، فضلاً عن سمة أساسية بارزة في اقتراحها كثيرة من حد السيرة الذاتية والإسهاب في سرد التفاصيل التي تستند إما إلى يوميات مكتوبة في أزمنة سابقة، كما ذكر اللواء باراس، وإما إلى العديد من الوثائق والمحفوظات الشخصية، كما ذكر اللواء عليو.

وفي كل الأحوال، فإنها جاءت لتقديم مادة تاريخية مهمة، عن العديد من المراحل السياسية الملتبسة، في التاريخ السياسي لجنوب اليمن، عاكسة لصراع الخطابات، وتضاد السرديةات، ومتجاوزة لحدود الكتابة المحمرة جنوبياً.

ثانياً: السردية الغائية

لم تكن المذكرات ظاهرة منتشرة في الأدب اليمني أو عند الساسة اليمنيين، أسوة بما هو كائن في العديد من البلدان العربية في حقبة ما بعد منتصف القرن الماضي، المشتعلة تاريخياً بصراعات الأفراد والمجتمعات والثورات والأيديولوجيات والبلدان، ما شكل مادة خصبة للباحثين للنظر إلى التاريخ من زوايا وتفاصيل تعنى بالفردي والتاريخي معًا، أو بعبارة أخرى تطل على الأحداث والواقع الكبير من منظورات أصحابها أو المعايشين لها، حتى بات يُنظر الآن إلى المذكرات بوصفها مصدرًا من مصادر كتابة التاريخ والبحث في سرديةاته، يضاف إلى ذلك ما كانت تثيره تلك المذكرات من حالة سجالية، ونقاشات، وردود من على صفحاتها.

أما على المستوى اليمني فقد خرج بعض منها في الثمانينيات شماليًا وحقق وفرة نسبية، بأقلام من عايشوا أحداث الثورة اليمنية في الشمال، من ساسة ونخب ثقافية واجتماعية، مثل: مذكرات زيد بن عنان 1982، مذكرات اللواء عبدالله جريلان 1984، مذكرات المقلبي 1986، مذكرات عبدالله الرحيم 1987، وهكذا لم يمض عام بدون كتاب أو كتابين. وأما جنوبياً، فقد تلقت نظر القارئ ندرة -إن لم نقل غياب- المذكرات السياسية، ولعل سبب ذلك هو طبيعة التاريخ المفخخ بالصراعات الدموية خلال الحقب الماضية، وتكرر خطاب زائف تحت عنوان تجاوز جراحات الماضي، وعدم الرغبة في المكافحة التي كان يمكنها أن تصنع قطعية حقيقة مع الماضي، كل ذلك مما يجعل كتابة المذكرات محفوفة بالكره والمخاطرة، ومحجوبة بالحساسيات والتحفظات.

كما أن هناك عاملات سوسيولوجياً مهما، وهو ندرة الوعي الكتافي عند كثير من الساسة الجنوبيين، أو انعدام الخروج الآمن من السلطة الذي يتيح للأصحابه التأمل في الماضي والكتابة عنه، وعوامل سوسيوثقافية عديدة تكمن خلف هذا الغياب، ولم تفلت من ذلك غير كتابات قليلة، شاردة ونادرة تماماً، توفرت لها دوافع قوية للكتابة، مثل (شهادتي للتاريخ) 1979 للسياسي الجنوبي الكبير عبد القوي مكاوي (رئيس وزراء في حكومة اتحاد الجنوب العربي، وأحد قادة جبهة التحرير الذين تبنوا الكفاح المسلح ضد الاحتلال البريطاني في عدن، وظل من المنفيين عنها حتى الموت).

ولعلها تاريخياً أول المكتوب جنوبياً في المذكرات السياسية، تلتها مدة انقطاع طويلة، حتى بداية السنوات الأخيرة وتحديداً مع بداية العشرينة الجديدة من هذا القرن، حين بدأت المذكرات السياسية تكسر جدار الصمت، أو أن الجدار



نفسه قد تهاوى، وأخذ بعض الساسة الجنوبيين في إصدار كتب مذكراً لهم، بفضل توفر عوامل جديدة، ومنها -في ظني- ذروة الاختناق السياسي الذي تعيشه اليمن الآن، والتحولات العنيفة في ظل الحرب وما أفرزته من أوضاع، والتي أسقطت كل التحفظات، فضلاً عن خروج جيل كبير من المشهد السياسي الحالي، كان عليه، أي هذا الجيل، أن يسجل كلماته ويثبت سريته للتاريخ ويقدم شهاداته، وإن جاء جلها في الوقت الضائع.

ولأنه "لن يدلي بشهادتهم إلا صانعوا التاريخ، الذين يقدمون تحليلاتهم" (كايزرغروبر، 1985، ص 236)، فإن كتابة المذكرة تغدو في الظروف الطبيعية أو المجتمعات المدنية واجباً مهماً ينبغي القيام به، كما ذهب إلى ضرورتها بعض الدارسين، إذ "تمثل حقيقة من ذلك النوع الذي يمثل أداة أحد الواجبات الملقاة على عاتق كل إنسان يعيش في المجتمع المدني، تماماً كما يقال عن الانتخاب إنه حق من حقوق المواطنة الملتزمة" (الجوادي، 1997، ص 11). أما في المجتمعات المختلفة بالحساسيات السياسية والاجتماعية، كاليمين الجنوبي، تغدو الكتابة، والمغایرة منها على وجه الخصوص، أشبه بالمجازفة غير المأمونة عواقبها، وهي مما يمكن أن نطلق عليها السردية الغائبة.

1- مكاوي والكتاب المحرمة

في مذكرات عبد القوي مكاوي (شهادتي للتاريخ)، وهو كتاب أعلن تجنيسه ضمن كتب المذكريات الشخصية، نجد يقول: "إن هذا الكتاب لم يُعد ليكون كتاباً [عادياً] وإنما هو جمع لمذكرياتي وأحاديثي" (مكاوي، 1979، ص 20)، فضلاً عن كتابة الشيخ محمد متولي الشعراوي للمقدمة تحت عنوان "هذه المذكريات"، ويندو الدفاع عن النفس والرغبة في تفسير الأحداث التاريخية أقوى الدوافع للكتابة.

فالرجل كان قد اضططع بأدوار سياسية كبيرة في عدن قبل الاستقلال، كان آخرها رئاسته للوزراء لمدة سبعة أشهر، فضلاً رئاسته لمنظمة التحرير ضد الاحتلال البريطاني، وقد واجه موجة كبيرة من النقد والاتهامات السياسية من قبل خصومة بعد إخراجه من المشهد السياسي، من بينها اتهامه بالتعاون مع البريطانيين، فكان لا بد من أن يكتب ما يفند تلك الاتهامات أو الظلم الذي لحق به من قبل خصومه السياسيين، الذين كان خطابهم يتأسس على فكرة "تخوينه"، وعلاقته بسلطات الاحتلال البريطاني في عدن، فجاء خطابه في المذكريات ليتأسس على الفكرة نفسها في اهتمام نظام الجبهة القومية في حكمها للجنوب بعد الاستقلال بأنه قدم عدن للاحتلال الروسي (الغزو الشيوعي لجنوب اليمن)، كما يصف ذلك منذ الغلاف. أي أن كتابة المذكريات وإن كانت تتسم بالدفاع عن النفس، تتخذ خطاباً مضاداً كتبه استجابةً لتداعيات اللحظة؛ ليكون شهادة تاريخية وتفسيراً للأحداث من وجهة نظره، وقد أعلن في بدياهتها أنها جاءت بناءً على طلب جيل من الشباب الذي يريد أن يصفي لهذه الشهادة المكتوبة التي تمنحها قوة الوثيقة، إذ يقول: "إنما هو جمع لمذكرياتي وأحاديثي التي نشرتها في عدد من الصحف العربية.. وزرولا على رغبة شباب الجبهة الوطنية المتحدة، ليكون بمثابة شهادة للتاريخ على ضوء ما توافر لنا من حقائق ومعلومات حول الوضع المأساوي في جنوب اليمن" (مكاوي، 1979، ص 20).

إن ما يرسم هذه المذكريات هو اعتمادها على الخطاب المضاد وتقديم سردية نضال الذات في مواجهة سردية التخوين، وتصحيح الأفكار المغلوطة عن علاقته السياسية بالبريطانيين، يقول: "ويزيد في حماسي لتناول هذا الموضوع ما استهدف شخصي من حملة افتراءات كاذبة روجتها أبواق الحزبية الشيوعية، تقول إن الإنجليز هم من أتوا بنا إلى السلطة، وأننا تمردنا عليهم ولحقنا بالثورة عندما لاحت بشائر انتصارها، ونحن هنا نكتفي بعرض جانب من الحقائق من خلال شهادات محاباة، ليعرف القارئ من هم الذين كانوا يواجهون ويتحدون الوجود البريطاني في عقر داره وفي عنفوانه، ومن هم المتسلقون



والعلماء وسارقوا الثورات الذين كانوا يعيشون حياة التسكم والضياع في مقاهي الأرصفة والحانات ويصدرون بلاغات كاذبة عن بطولات وهمية، وينسبون لأنفسهم نضال الشرفاء من مقاتلي الثورة وقيادة جماعة القتال المسلح" (مكاوي، 1979، ص 25). ومن العلوم تاريخياً أن حكومته التي لم تدم أكثر من نصف عام أسقطتها السلطات البريطانية في عدن عام 1965، لأنها "راحت تبدي علينا تعاطفها مع القوى السياسية الوطنية، وفي مقدمتها حزب الشعب الاشتراكي، والجمة القومية، التي كان أحد قادتها السيد علي أحمد السالمي، يزور من حين إلى آخر، رئيسها عبد القوي مكاوي في منزله بعث المنصورة، بعده، حتى أن الأخير كان يرفض طلب سلطات الاحتلال البريطاني في إحدى جلسات مجلس عدن التشريعي نعت الجماعة القومية بالمنظمة الإرهابية، وسن قانون يحظر أي وجود أو نشاط لها" (باسندة، 2022، ص 127).

ومن أجل ذلك تحدث مكاوي عن العديد من المواقف والأدلة، منها تصريحه بالمخايلية في إحدى الشركات الكبرى في عدن، وفضيله العمل السياسي الوطني، وعن ثقة الناس به التي دفعت به إلى رئاسة الوزراء في حكومة عدن قبل الاستقلال، وإنجازات حكومته التي وصفها السلطات البريطانية بـ"حكومة العنف" على الرغم من مدتها القصيرة جداً، وعن طبيعة الاتصالات التي كانت بينه وبين قادة جماعة التحرير، الذين حاولوا استقطابه، بداية الأمر، عن طريق لقاءات سرية، على وفق فكرة "الاحتواء، أو التخلص منه"، كما يذكر (مكاوي، 1979، ص 34)، والتي أدت إلى مواجهة سياسية عنيفة، ومحاولة التخلص منه، وتفجير منزله، في 28 فبراير 1967، ومقتل أولاده الثلاثة، في هذا الحادث المأساوي (مكاوي، 1979، ص 44). والحقيقة أن هذه المذكرات اتسمت بالجرأة الشديدة في انتقاد سياسات الجماعة القومية في حكم جنوب اليمن في تلك المدة التي كان نظامها السياسي في أوج عنفوانه.

وفي سردية الاستقلال يتهم مكاوي البريطانيين بـ"تسليم زمام السلطة لفئة ليست على وفاق مع الدول العربية، خاصة مصر، التي خرجت من النكسة غير قادرة على مواصلة الدعم لجماعة التحرير، فقد كان ولا يزال أمامها مهمة مقدسة وهي إزالة آثار العدوان" (مكاوي، 1979، ص 40).

وفي المقابل يذكر أحمد مسعود في مذكراته تعاطف الملك فيصل بن عبد العزيز آل سعود مع الجماعة القومية، فقد كان "يشيد بجهود الجماعة القومية، بقدر ما يشك في قيادة جماعة التحرير، بينما كان ثوار الجماعة القومية يقاتلون من أجل إخراج الإنجليز من عدن، كان حسب قوله، يقاتلون من أجل إخراج الإنجليز من الباب لدخول المصريين من النافذة، وبالتالي رأى الملك الراحل متاثراً بما يدور في شمال الوطن، وبوجود الأشقاء المصريين" (مسعود، 1999، ص 30).

وهذا يمكن أن يشير إلى مشكلة الاستقلال في إطار الصراع الدولي الإقليمي في المنطقة، بين مصر وال سعودية على خلفية دعم كل دولة مهما لطرف في الصراع السياسي في شمال اليمن آنذاك، فهل كان للسعودية دور خفي مع بريطانيا من واقع العداء مع مصر آنذاك لصالح الجماعة القومية؟!

لقد وصف مكاوي مفاوضات استقلال جنوب اليمن بين الجماعة القومية والبريطانيين بالمسرحية المعدة سلفاً، فعندما ذهب اللورد شاكلتون رئيس الوفد البريطاني، بحسب مكاوي، إلى جنيف للتفاوض مع جماعة التحرير كان "مطمئناً كل الاطمئنان إلى أن كل شيء سيسير (بنعومة ويسر) على حد تعبير ونسطون تشرشل الذي كان يطلقه دائمًا في حالات كمثل

الحالة بين بريطانيا والجماعة القومية" (مكاوي، 1979، ص 41).

وإذا كان من طبيعة المذكرات السياسية التركيز على التفاصيل، وعرضها من وجهة نظر أصحابها، فهي ضرورة يبرر سردها حاجتنا إلى الانتقال من القشرة البادئة إلى الطبقة المطحورة، كما أن شيطان المذكرات يكمن في المجمل لا في التفاصيل



المحكية، التي تقدم صورة درامية للتاريخ، ومعدلات التكرار وتتنوع المنظورات تجعلنا نلم بأكبر قدر من أجزاء الصورة المتخلية أو الحقيقة الغائية، وهذا ما تقدمه أكثر المذكرات السياسية الجنوبية تراجيدية تاريخية عن عشية الاستقلال.

يكتب مكاوي في نهاية مذكراته تفاصيل اللحظات الأخيرة التي جمعت الجنزال (العقيد) ناصر بريك العولقي، قائد جيش اتحاد الجنوب العربي والمندوب السامي البريطاني همفري تريفليان، والجوار الطويل الساخن الذي دار بينهما بحضور كبار الضباط البريطانيين، وهو يقدّم في أثناء ذلك سردية ممحوبة عن الذاكرة الوطنية، ولم يكتب لها الانتشار.

وخلالصتها، بحسب شهادة الجنزال ناصر بريك العولقي المنقولة في آخر المذكرات، أنه تفاجأ بإذاعة بيان المندوب السامي البريطاني حول الاعتراف بالجية القومية ممثلاً وحيداً لشعب الجنوب، فغضب وقرر الذهاب إلى مكتب المندوب السامي الذي رفض مقابلته، لكنه أصر على مقابلته بقوة، وفي الممر الطويل باتجاه مكتب المندوب السامي يخبر قائد الحرس المندوب عن قدوم الجنزال ناصر بريك إليه، الذي أصبح يعلم بوجود كل من قحطان الشعبي وفيصل الشعبي في مكتب المندوب في تباحث سري، وهما قائدان كباران في الجهة القومية، لم يرغا وقتند في رؤيئهما في مكتب المندوب.

وحين دفع الباب كان الاثنان قد ذهبوا للاختباء في الشرفة، وحينئذ صرخ الجنزال في وجه المندوب محدراً من السياسة البريطانية التي قد تتسبب في حرب أهلية بين الجمتين، وحاول أن يقنعه بالعدول عن هذا الموقف البريطاني الغريب، وخصوصاً بعدما بدا للجنزال أن البريطانيين كانوا يدفعون ببعض ضباط الجيش الجنوبيين للالتحاق بالجية القومية وتسهيل مدها بالسلاح واحتلال الواقع.

يختدم النقاش بين الاثنين، ويهدم المندوب السامي الجنزال ناصر بريك بالمحاكمة العسكرية، يسخر الجنزال منه، ويقول له لم يعد بهمه ذلك في هذه اللحظة الحرجة من التاريخ، ويتهم البريطانيين بالتأمر وزرع المشكلات للبلدان التي يخرجون منها، كما فعلوا في فلسطين، عندئذ تعمد المندوب البريطاني رفع صوته ليسمعه المختبئان في الشرفة، وهو يقول للجنزال "لماذا تكرهون الجية القومية؟!" (مكاوي، 1979، ص 242، 243).

وقد تعرض الجنزال ناصر بريك بعدئذ للتنكيل، واغتيل شقيقه، ثم تم تفجير منزله من قبل خصومه السياسيين، وتخبرنا الوقائع التاريخية كيف أفسدت بريطانيا فرحة الاستقلال الوطني، ومارست انتقامتها المروء في زرع بذور الحرب الأهلية وتفسخ الجنوب اليمني بالصراعات الدموية.

على المستوى الكتافي تبدو هذه المذكرات أقرب إلى الأحداث وجمارتها محفوظة بشيء من ومض، في دون عشر سنوات، وبما أقل من ذلك بكثير، وكما أخبرنا في المقدمة أن جلها أو أصلها مقالات منتشرة في الصحف العربية، وهذا يخرجها من دائرة النسيان وضعف الذاكرة، حين تكون الكتابة بعد مسافة زمنية طويلة: "لأن من المعلوم أن تتأثر ذاكرة الإنسان بما بلغت قوتها بمرور السنين، وربما تأثرت بوجهات نظر ومعلومات لاحقة لم تكون معروفة لصاحب المذكرات في حينه، وهكذا تختلط الشهادة بمعلومات لم يشاهدها صاحبها" (حسين، وآخرون، 2001، ص 293).

كما أن وسمها بخطاب "شهادة تاريخية" يمنحها سلطة الوثيقة في الحكم القيمي على المشهود زمانياً، على الرغم من غايتها السجالية في الرد على الاتهامات، أكثر مما يمنحها سمة المراجعة أو الاعتراف التي غالباً ما تكون بعد مدى زمني بعيد الأحداث.

2- انفجار الصمت والكتابة المضادة

تشكل سردية عشية الاستقلال في مذكرات مكتوبة في السنوات الأخيرة، من قبل أشخاص فاعلين ومؤثرين في صناعة الأحداث نفسها في فترة الاستقلال، ولعلها من أهم المطلع عليه في المذكرات السياسية الجنوبية في تجاوز الخطوط الحمراء أو



الكتابة المحرمة، ولأنها تقدم الأحداث من وجهة نظر مغايرة للسائد أو لأنها مفارقة للسردية التي ظلت رسمية وراسخة في الخطاب السياسي جنوب اليمن حول الاستقلال خلال عقود طويلة، ومن وجهة نظر أحادية كما قدمتها الجهة القومية التي حكمت الجنوب من الاستقلال وفي امتداداتها السياسية حتى الوحدة اليمنية عام 1990.

وهذه المذكرات مؤشر على الرغبة في البحوث وتقديم شهادات ووجهات نظر كانت محجوبة عن الكتابة في صورة مذكرات شخصية، ونقف في هذا العنوان عند ثلاثة مذكرات، هي:

- مذكرات يوسف العزيبي.

- مذكرات محمد سالم باسندوة.

- مذكرات الشريف حيدر بن صالح المببلي.

وتقى تسلسل صدورها. ولكل واحدة منها خصوصيتها في إطار الفئة التي ينتمي إليها صاحبها، حيث الفدائي، والسياسي، والعسكري، وحيث تتنوع الخلفيات الثقافية والاجتماعية لأصحابها، ما انعكس على أسلوب الكتابة وطريقة عرضها للقارئ، وأما الذي يجمعهم، فإنهم ظلوا من المستبعدين والمعارضين لنظام الجهة القومية وتناصله التاريخي في جنوب اليمن.

لقد انتشرت كتابة المذكرات السياسية في العقدين الأخيرين وبما تزد في السنوات القادمة، وتحمل كل واحدة منها خطابها ووجهة نظرها معززة بصفة "شهادة تاريخية" كما يفعل الكثيرون، ولكن قلماً وجدت مذكرات لشخصيات كانت جزءاً من صناعة التحولات الوطنية الكبرى وعاشت حياتها العادلة، بعيداً عن صخب السلطة وصراعات المناصب الرفيعة. (ومذكرات يوسف العزيبي) 2013، التي يعنوان "شاهد ومشارك في ثورة 14 أكتوبر 1963" كما يصف نفسه على الغلاف، تلك المذكرات التي ترصد يوميات العمل الفدائي وتفاصيله ضد الاحتلال البريطاني لجنوب اليمن، تعد واحدة من مذكرات من عاشوا الحياة العادلة بعد أن طالهم الاستبعاد والتهبيش من رفاقهم في النضال الوطني، كما تصف ذلك المذكرات، ولذلك لم تخل من نبرات احتجاج وشعور مرير بالظلم، يدفعه إلى كتابتها، كما يرى ذلك بقوله: "الصمت الذي طال عن ذكر حقائق كثيرة في تاريخ الجنوب اليمني، وأرى في الكتاب إنصافاً لإخواني الفدائيين الذين فارقوا الحياة كمداً لما أصاهم من معاناة، ولم يتمكنوا من قول الحقائق في ظل حكم شمولي، ولم يتنفسوا إلا في ظل الوحدة، ومع ذلك لم تطرح الحقائق كاملة عن الأحداث، وعما جرى لهم" (العزيزبي، 2013، ص 9).

والحق أن هذه المذكرات جاءت جريئة فيتناولها تفاصيل العمل الفدائي في مرحلة الكفاح المسلح، وجريدة كذلك في خطابها المضاد للجهة القومية، وتوجيهه اتهامات عديدة إلى القادة بالانهزامية وال العلاقة السرية بسلطات الاحتلال البريطاني، مستدلاً بالعديد من الواقع، مثل "حمل الأعلام البريطانية ملفوفة حول الجنائز الوهمية على الأكتاف كان له دلالة، لم تفهم منه سوى أنه كان شرط المستعمر كشك استغفار واعتذار تقدم به الجهة القومية مقابل الوعود بتسلم السلطة لوحدها، وهذا ما حدث" (العزيزبي، 2013، ص 39).

ومعها تجميد نشاطها الفدائي ضد الاحتلال البريطاني وافتعال الخلافات مع فصائل العمل الوطني، ونسبة العمليات الفدائية التي تقوم بها فصائل المقاومة إليها، مثل العمليات التي كانت تقوم بها جبهة التحرير والتنظيم الشعبي في عام 1966 وقيامها، أي الجهة القومية كما يقول، بالبدء باغتيالات الوطنيين في أثناء صراعها مع الفصائل الأخرى (العزيزبي، 2013، ص 45). لقد ذكر فيها العديد من الاتهامات، وهذه الجرأة في كتابة ما هو مسكون عنه، أو الكتابة المحرمة في العقود السابقة ثمرة الأجيال السياسية في فترة ما بعد التسعينيات، قد أثاحت حرية نسبية في استعادة الماضي من وجهات نظر عديدة، بغض



النظر عن مصداقية وطبيعة المكتوب في هذه المذكرات، وخصوصاً بعد ندوة كتابة تاريخ الثورة اليمنية في عدن في 2007، وما اتصل بها من توصيات بضرورة إعادة تقييم التاريخ السياسي للجنوب، وما كان مثل هذا اللون من الكتابة النابضة في السردية الراسخة، أو "انفجار الصمت" أن تخرج لولا تلك الإشارات التي ألقتها ندوة الثورة؛ للبدء أو الإذن بممارسة الكتابة المعززة بالوثائق والتفاصيل.

لقد كتب العزيزي في القسم الأول من مذكراته ما يشبه سيرة ذاتية لحياته وفق تقاليد بدء الكتابة، ثم أدواره الفدائبة وسرد يوميات العمل الفدائى وتفاصيله، لكنه في القسم الآخر تمثلت كتابته في التركيز على المختلف عليه أو المسوغ عنه، سرد للتاريخ من وجهة نظر مغايرة، وبروح فدائبة في الكتابة كذلك، فقد تحدث عن رفقاء الفدائين منمن استشهدوا أو اعتقلوا، أو الذين تم اغتيالهم عشية الاستقلال، وخاص دفاعاً عن التنظيم الشعبي الذي ينتمي إليه في مواجهة الاتهامات المضادة، بما في ذلك اتهامه "جماعة الأصنع، وباسندة" التي لم تكن في البداية متحمسة للكفاح المساجح إلا بعد مؤتمر لندن في 1964 (العزيزي، 2013، ص 105).

أما قواعد التنظيم الشعبي، كما يقول العزيزي بوصفه عضواً فيها فقد "كانت ترى أن الجبهة القومية قيادة قوية بقاعدة ضعيفة، وجبهة التحرير قيادة متخاذلة [ضعيفة] ولكن قاعدتها قوية، التي هي نحن، إذا اعتربنا الآخرون محسوبين عليهم، برغم تشكيلنا المنفصل واللاحق" (العزيزي، 2013، ص 105).

وهذه الفقرة قد نالت مما يوصف بشعبية الجبهة القومية، وانتشارها، قياساً بشعبية جبهة التحرير، وكفاحها المساجح، وبهذا المعنى كانت مذكرات العزيزي سردية مضادة للراسخ، وخطاباً مضاداً في الرؤية السياسية للتاريخ الحديث. وفي مذكراته (البداية نضال من أجل الاستقلال) يبدو محمد سالم باسندة - وقد كان أحد قادة حزب الشعب الاشتراكي ثم جبهة التحرير، ثم رئيس وزراء أسبق في حكومة الجمهورية اليمنية- متأنثاً في الاستجابة للكتابة، إذ يرى "أن كتابة التاريخ بموضوعية خالصة لا يكون إلا بعد انتضاضه فترة مناسبة على الأحداث، واحتفاء المؤثرات التي قد تمثل موانع مرهونة بظروفها؛ فالبعد الزمني يتيح للكاتب رؤية أكثر شمولية وأعمق غوراً" (باسندة، 2022، ص 21).

وهذه المسافة الزمنية بين الأحداث وكتابتها تتحقق عنده في ظل تحقيق وعد بكتابه مذكرة تستوعب ما فاته في كتاباته السابقة "وتكشف الأصوات على ذكريات ومذكرات جديدة" (باسندة، 2022، ص 21) وهي في كتابه هذا، بعد أن وجد أنه بات لزاماً عليه أن يكتبه، إذ يقول: "لا إطراء لجهود أدتها، ولا نيلًا من جهود أدتها غيري، ولكن لأضع الواقع والحقائق بين أيدي الناس؛ لتنجذب وتحدها بما هو لي وما هو علي" (باسندة، 2022، ص 21)، وتعلو هذه النبرة التصالحية مع الذات والآخرين، فيما يشهدها الآخرين الاستياغي عمما قد يغضبه القراء أو يحد من أفق توقعاته، فهو، كما يقول: "إن ما أكتبه شهادة إنما هو نقل أحاسيسه أميناً وصادقاً، وليس حكماً قاطعاً على هذا الحدث أو ذاك الشخص، بل توفيراً لمصدر من مصادر التاريخ المساعدة على تجسيم فجوات

البحث والدراسة المعنية بهم تاريخ اليمن المعاصر في شطريه الجنوبي سابقًا" (باسندة، 2022، ص 22).

وبعيداً عن هذه الدوافع في كتابة مذكرياته، والتحفظات التي تتجاذبها - بلا شك - حكمهُ الشیخ التسعینی وحذرُ السياسي المجرب، جاءت المذكرات بتركيز بالغ على العديد من الأحداث التي تبدأ بمسارات الحياة وأدواره في النضال من أجل الاستقلال ضد الاحتلال البريطاني.

تحدث باسندة عن الصراع المير بين التحريريين والقوميين في عدن، وكيف كانت العوامل الخارجية والسلطات البريطانية في اتجاه ترسیخ وثوب الجبهة القومية على السلطة في الجنوب، وعن انحسار الدور المصري في الجنوب بعد خروجهم من الشمال بناءً على الاتفاقيات مع السعوديين، ما جعل حليفهم جبهة التحرير تشعر "بضربة أخرى قاصمة منيت



بهـا، ذلك أنه ترتب عليهـ أن صار ظهـيرـها الأسـاسـي (مـصر) بـمنـائـي عن مـسـرـح الأـحـادـاثـ، مما جـعلـ قـدرـتهـ عـلـىـ التـأـثـيرـ فيـ ماـ كانـ يـجـريـ عـلـىـ السـاحـةـ مـحـدـودـةـ لـلـغاـيـةـ، بـعـدـ أنـ تـرـكـ الأـرـضـيـةـ التـيـ كـانـ يـمـكـنـهـ مـنـهـاـ مـارـسـةـ ضـغـوطـ مـؤـثـرـةـ عـلـىـ الـوـضـعـ الـجـدـيدـ فيـ الـجـنـوبـ الـيـمـنـيـ" (بـاسـنـدـوـةـ، 2022، صـ252)، وـيـخلـصـ فيـ مـفـارـقـةـ الـصـعـودـ وـالـهـبـوـطـ بـيـنـ الـجـمـيـتـيـنـ الـلـدـوـدـيـنـ، إـلـىـ القـولـ "بـأـنـ يـدـ الـقـدـرـ، كـانـ، لـاـ دـوـ، حـاسـمـ فـيـ اـنـتـصـارـ الـجـمـيـتـيـنـ" (بـاسـنـدـوـةـ، 2022، صـ252).

وعلى الرغم من هذا التسليم القدري الذي يبطن أكثر مما يفصح، فإنه يصف الأجواء الإيجابية التي سادت مفاوضات الجميتين في شهر الاستقلال: الجهة القومية برئاسة فيصل عبد اللطيف الشعبي، وجبهة التحرير برئاسة عبد القوي مكاوي، في القاهرة حتى السابع من نوفمبر، ومن بينها الاقتراب من الاتفاق على تشكيل وفد مشترك للتفاوض مع البريطانيين حول انتقال السلطة إلى حكمة مشتركة لادارة الجنوب، لكن هذا الاتفاق، لم ترض، عنه بريطانيا.

ويحسب باستدلة، فقد أفشلته، وجاءت صدمة بيان المندوب السامي البريطاني همفري تريفيليان "الذائع الصيت في فن حبك الدسائس ورسم المؤامرات وإخراجها إلى حيز التنفيذ" (باسندة، 2022، ص 252) بالاعتراف بالجهة القومية فقط، والاتفاق معها وحدها على تسلم السلطة في الجنوب، ويحسب باستدلة وأصحاب هذه السردية، فقد تعرض التحريريون للخداع والانتقام البريطاني.

وفي المجمل لم يكن باستناده السياسي الوحدوي يرغب في إغضاب أحد، ما دفعه تحت سلطة خطاب "الكتابة المنصفة" أن يقول: "لئن كانت الجهة القومية تحمل تاريخياً مسؤولية استمرار الانفصال، وبقاء التجزئة، فإن ذلك لا ينبغي أن يحملنا على تجاهل دورها الكبير في توحيد الشطر الجنوبي ذاته، وذلك لعمري، منجز وطني مهم لا يجوز التقليل من أهميته، نظراً لأن الجنوب اليمني كان مجزأاً إلى مستعمرة عدن، وثلاث وعشرين سلطنة وإمارة ومشيخة" (باستناده، 2022، ص 254)، ما يجعلنا بقصد طرح سؤال عن موقف جبهة التحرير من وحدة اليمن! ودور بريطانيا نفسها في توحيد إمارات ومشيخات الجنوب في كيان سياسي اسمه اتحاد الجنوب العربي!

أحدث المذكرات السياسية الجنوبية مذكرة اللواء الشريف حيدر بن صالح الهبيلي 2024، وهو من كبار الشخصيات العسكرية في جنوب اليمن قبل الاستقلال، وقد شغل منصب رئيس هيئة الأركان لجيش الجنوب العربي في 1967، وقاد قوة السلام العسكرية المعارضة لحكم الجماعة القومية مدة ست وعشرين سنة، مما يمنع مذكراته قيمة خاصة، بوصفه أحد الموالين لجمة التحرير، والمؤثرين في تاريخ الجنوب، فضلاً عن مكانته الاجتماعية، فهو أحد أفراد الأسرة الحاكمة في إمارة بيحان الهبيلية (من 1939 إلى 1967) إحدى إمارات وسلطانات اتحاد الجنوب العربي، التي سقطت بقيام دولة الجنوب عقب الاستقلال في 1967.

منذ العنوان الذي حدد به المؤلف هوية كتابه في كلمة المذكرات، التي تحمل بوردة إبراز في بنية العنوان، ترفرف العبارة الشارحة للعنوان "سبعون عاماً في رحاب الوطن"، التي تشير إلى سعة المدى الزمني المستعاد في المذكرات في حيز من العلاقة بين

الذات والمكان، متصلة في آفاقها المفتوحة.

جاء الفصل الأول بمثابة سرد تأطيري للحياة الخاصة والأسرة وتاريخ إمارة بيحان، أما الفصل الأربعة الباقية، فتغطي مدة زمنية من حياته العسكرية والسياسية منذ عودته إلى عدن، بعد تخرجه من الكلية الحربية الأردنية 1956، والتحقه بجيش الجنوب العربي، وصولاً إلى توليه منصب رئيس أركان جيش اتحاد الجنوب العربي في 1967، وحتى سقوط صنعاء بيد الحوثيين في عام 2014.

وهذه مساحة زمنية كبيرة وتحولات صاخبة جسيمة، جاءت المذكرات تحمل كل تقلباتها العنيفة، وتبرز ملامح الذات الكاتبة وسط كل هذه التحولات، مشفوعة بالعديد من الصور والوثائق، يتضافر فيها السرد اللغوي والسرد البصري، وقد رأينا عناية العديد من كتاب المذكرات بنشر وثائقهم وصورهم في ملحقات يواخر كتبهم، وهو تقليد منتشر.



غير أن ما يميز استخدام الصورة الفوتوغرافية، في مذكرات حيدر الهبيلي، هو تناغم توزيعها على حسب الموضوعات في أثناء التوثيق، "وغني عن البيان أن هذا النمط من التوثيق [الفوتوغرافي] لا مجال فيه لعدم الموضوعية أو الأمانة، كما أنه يتفادى أي ضوابط على نشر المذكرات، فالصور لغة في التوثيق واضحة، وتعبر أصدق تعبير عما فيها" (حسين، وأخرون، 2001، ص 143)، واضح أن الهبيلي قد احتفظ بأليوم خاص من الصور الشخصية والنادرة، ولعل وضعه الاجتماعي أعانه على هذا الوعي، في ظل بيئة بدوية ومحليّة لم تعن كثيراً بالصورة.

والذى يعنينا من هذه المذكرات هو الفصل الثاني، المخصص لمدة الاحتلال البريطاني حتى لحظة الاستقلال، وقد أرجأ إليه المؤلف إعلان ميثاقه التعاقدى مع القارئ حول موضوع مذكراته عامة، إذ كتب: "أن الأمر في هذه المذكرات يتعلق بمذكراتي وعلاقى بالجيش والدولة منذ بدايات حياتي، ومتصل كذلك بشهادتي عن إمارة بيحان وحكم بريطانيا لعدن، ومسيرتي بعد ذلك إلى اليوم، وما تلا ذلك من أحداث ومشاركة فيها، فسأتابع الحديث من هذه الزاوية وما يرتبط بها" (الهبيلي، 2024، ص 65).

وعلى إثر هذا الميثاق تتناقل سرديته في التدرج من الحياة العسكرية إلى الأدوار السياسية، حاملة معها خطابه إلى القارئ، في مواجهة خطاب التخوين الذي طاله ورفاقه من أبناء الأسر الحاكمة في سلطنتا ومشيخات الجنوب، الذين تم وصفهم بعملاء الاستعمار، ويدفع هذا الاتهام السياسي بالدليل على مواقفه الوطنية، وعلى انخراط هذه الفتنة الاجتماعية في النضال الوطني، وخصوصاً في الجيش، وكيف تناهى شعورها الوطني بعد العدوان الثلاثي على مصر، وفي سنوات المد القومي العربي، إذ يقول:

"فقد برهنت الأحداث في عدن، والمحميات أن الوطنية، والحرية، والتضحية ليست مقتصرة على شريحة معينة من المجتمع، فقد أثبتت الانتفاضات الحزبية، والقبلية، وانتفاضة المثقفين التي قامت على ساحة الجنوب أنه كان وراءها، أيضاً، من ينتمون إلى أسر السلاطين والأمراء والمشائخ، وكانت من ضمن هذه المجموعات" (الهبيلي، 2024، ص 69).

وهذا الخطاب نجد أن الهبيلي يحاول أن يدحض النظرة التي كانت تحاول الجهة القومية أن تلصقها بهذه الفتنة، فقد كان خطاب الجهة القومية يرتكز على عدم الثقة بهذه الفتنة: بسبب جذورها الاجتماعية، والتحريض عليها، ولعل ذلك يتصل بمسألة التعبئة الشعبية، التي انتهجها القوميون، في مقابل النخبوية التي كان يتسم بها التحرريون.

ونجد أنه يتخد من تمرد قوات الجيش والأمن في يونيو 1967، ضد قوات الاحتلال البريطاني مناسبة للتذكير بدور هذه الفتنة في قوات الجيش والأمن، وينظر كيف كانت محاولة إقالته من رئاسة أركان جيش اتحاد الجنوب العربي الذي تشرف عليه بريطانيا، مع مجموعة من الضباط اليمنيين المتضامنين معه، بسبب مطالبه البريطانيين بالقيام بإصلاحات ذات طابع سياسي وطني، وأنه كان الجذوة التي أشعلت لهيب الاحتجاجات والتمرد العسكري.

وكيف حاولت بريطانيا استثمار هذه الانتفاضة في ضرب القوى الوطنية في الجيش بما عُرف بأزمة العقداء المقالين، وخلق توتر واصطدام في داخل الجيش يمهد، كما يقول، "لتسلیم الاستقلال للجهة القومية المتطرفة، والتي ارتمت في أحضان المعسكر الشرقي وإيهاء حكومة الاتحاد (السلطانين والأمراء والمشائخ) وإبعاد جبهة التحرير برئاسة الأستاذ عبد القوي مكاوي عن المشاركة في حكومة استقلال الجنوب" (الهبيلي، 2024، ص 95)، وقد ذكر تفاصيل هذه الانتفاضة أو التمرد العسكري بدقة متناهية، على الأقل من خلال مشاركته المحورية في صناعة أحداثها، بوصفها الحقيقة الغائبة.

ونجد أنه يقول إن المذكرات والتقارير البريطانية التي كتبها الساسة والعسكريون البريطانيون فيما بعد عن هذه الأحداث كانت منصفة، إذ تتحدث عن دوره المحوري في هذه الانتفاضة، "والمؤسف أن العرب الذين كتبوا عن يوم 20 يونيو



1967 قد تجاهلوا دوري، أنا وزملائي، في هذه الأحداث التي وقفت وراءها وتزعمتها، وأعتبر ذلك جزءاً من تاريخ شعبنا وأمتنا العربية، وليس تاريخاً شخصياً يخصني أو يخص أسرتي" (الهبيلي، 2024، ص. 85).

ويمضي في سرد تفاصيل الانتفاضة ويومياته، حيث تبدو الذات وهي تخوض دفاعاً عن نفسها، عاكسة وجودها الفعلي في بؤرة الحدث الكبير، الذي ظلت تدارك تداعياته حتى لا يصبح نزاعاً مسلحاً بين القوى الوطنية في الجيش، وهو الأمر الذي حاول أن يمهد له البريطانيون.

لقد كان حيدر الهبيلي وقتند قريباً جداً إلى دوائر صنع القرار، بل كان في مركزها وغرفة عملياتها، وذلك ما أتاح له تقديم سردية مغايرة للأحداث عشية الاستقلال، وهو موقع لم يتح لغيره من كتاب المذكرات السياسية الجنوبية، باستثناء عبد القوي مكاوي الذي شغل منصب رئيس وزراء حكومة اتحاد الجنوب العربي في الفترة نفسها، وفي نظرني فإن هذا مما يعزز من القيمة التاريخية، والسياسية لمذكراته، ويعن سرديته عن الاستقلال حقها في الوجود.

تأتي سردية الاستقلال عند حيدر الهبيلي متسقة مع ما كتبه كل من مكاوي والعزيبي في مذاكراتهما، بل جاءت أكثر جرأة وصراحة في توجيه الاتهام إلى البريطانيين والقوميين بالتأمر على استقلال الجنوب، وتسليمهم للجبيبة القومية، واستبعاد مختلف القوى الوطنية مثل جبهة التحرير التي كانت تتبني "الكافح المسلح ضد الاحتلال البريطاني" نكاية بها وبالمحظوظين الذين كانوا يؤيدون جبهة التحرير، والتي كانت على عداء تاريخي مع البريطانيين.

ووفق ما كتبه الهبيلي في مذكراه، فقد جاء ذلك أيضاً، بسبب التحول في السياسة البريطانية نتيجة فوز حزب العمال البريطاني بالانتخابات، ورغبتها في التخلص من اتفاقيات بريطانيا مع حكومة اتحاد الجنوب العربي بشأن ترتيبات استقلال الجنوب "ما أدى بحكومة العمال البريطانية إلى التملص من الوعود التي وعدت بها بريطانيا (حزب المحافظين) سلطانين الجنوبي العربي المتمثلة في الاعتراف بدولة اتحاد الجنوب العربي على المستوى الدولي، بالإضافة للدعم المالي الذي سيقدم للحكومة الجديدة بمبلغ 60 مليون جنيه إسترليني، تعهدًا من بريطانيا بتنديمه لدولة الاستقلال بعد الاستقلال ولمدة خمس سنوات" (الهبيلي، 2024، ص. 96).

وببناء على هذه اللحظة اجتمع التفكير البريطاني في "التملص" من الالتزامات التاريخية تجاه الجنوب، مع التفكير القومي في الوثوب على السلطة في الجنوب، فنعت عن ذلك وضعية جديدة من الانهزامية والانتقام، لأنه "في الوقت ذاته لا ترغب بريطانيا الخروج من الجنوب العربي مهزومة، خصوصاً منزعيم العربي جمال عبد الناصر، ففاجمت بريطانيا بدعم حزب جنوب يساري متطرف، وسلمته للاتحاد السوفيتي تملقاً من دعم الحكومة البريطانية السابقة المتفق عليه بين حزب المحافظين وحكومة اتحاد الجنوب العربي، وكذلك نكاية بحزب جبهة التحرير المدعوم والمحسوب على الرئيس المصري جمال عبد الناصر، وخوفاً من تسليم الاستقلال إلى جبهة التحرير، فيصبح باب المدب تحت سيطرة مصر عبد الناصر" (الهبيلي، 2024، ص. 97).

ولإخراج هذه السردية من مجرد الفرضية والاتهامات إلى مجال الحقيقة المؤكدة، ذكر نص وثيقة التعاون السري بين المخابرات البريطانية والجبيبة القومية في عدن، وهي وثيقة خطيرة مصنفة في الأرشيف السري البريطاني برقم (P. C. 178). الوثيقة: (121) وهي مكونة من عشرة بنود صادمة، وخلاصتها: منح أفراد الجبهة القومية بطاقة تسهيل حركتهم بأسلحتهم دون تفتيش، وتعهد الجبهة القومية من جانبها بعدم استخدام السلاح ضد البريطانيين (تعاون وتخادم)، وتقديم الجبهة القومية معلومات استخباراتية عن أفراد جبهة التحرير ورابطة أبناء الجنوب إلى البريطانيين، وتسهيل اعتقالهم من قبل القوات البريطانية (تنسيق أمني)، وأن تقوم بريطانيا بتزويد الجبهة القومية بأجهزة اتصال لاسلكي، وبكميات من السلاح (دعم لوجستي)، وترتيب مظاهرات في كل المدن ضد الحكام من أعضاء حكومة اتحاد الجنوب ومضايقهم (تحريض)، وتوجيهه



سياسة إعلامية بريطانية لصالح الجبهة القومية، ونسب أعمال المقاومة إليها (تلعيب)، وعدم إلزام الحكومة البريطانية بأي اتفاقيات سابقة قطعها لحكومة الاتحاد بمجرد تشكيل حكومة الجبهة القومية الجديدة (تنازل)، وإشعار بريطانيا جميع حكام ولايات الجنوب العربي أنها لن تستطيع حمايتهم، وتحمّلهم على ترك ولاياتهم مع أسرهم باتجاه عدن تمهدًا لترحيلهم إلى الخارج (تهجير)، وعقد اجتماعات مشتركة كل عشرة أيام بين البريطانيين والجبهة القومية لمراقبة التنفيذ وضمان التواصل (عمليات مشتركة) (البيبلي، 2024، ص 98-101).

إذن وفق هذه السردية التي تتقاطع مع الأحداث السياسية التي عاشها الجنوب عشية الاستقلال وبعده، ومع العديد من الكتابات التاريخية لباحثين يمنيين (البيبلي، 2024، ص 102)، كان تسليم استقلال الجنوب اليمني للجبهة القومية مجرد موافقة دولية من أجل خلق نظام سياسي يساري متطرف في جنوب الجزيرة العربية، وكان لا بد من إخراج المعارضين لوجهات الجبهة القومية من المشهد السياسي، لتفنّد وحدتها بتشكيل نظامها السياسي وتفرّد كذلك بتشكيل سريّتها في الذاكرة الجمعية، حتى جاءت كتابة المذكريات في تقديم شهادات من أشخاص عاشوا الأحداث، وربما كانوا جزءاً رئيساً منها، ما يسمح بإعادة النظر في تاريخ اليمن الحديث، والخروج من ظلال السردية الراسخة والرؤى اليقينية إلى فهم مختلف لطبيعة الأحداث ومساءلاتها بوعي نقدي موضوعي.

النتائج:

إن كتابة المذكريات في اليمن -على الرغم من عدم انتشارها، قياساً بالأقطار العربية الأخرى- يمكن أن تكون مادة خصبة للدراسة والتحليل من الناحية الثقافية والنفسية والاجتماعية، ويمكن أن تساعدنا المذكريات السياسية على فهم التحولات السياسية وملابساتها وإعادة بناء أحداثها وواقعها المداخلة، و"من هنا تتحدد أهمية المذكريات في الوثائق التاريخية، فهي تكشف عن مستور أو خيء.. مما قد لا يتيسر الكشف عنه بدون هذه المذكريات" (عبدالعظيم، 1989، ص 23).

وينبع موضوع استقلال الجنوب اليمني في عام 1967 من الاحتلال البريطاني الذي دام قرابة 129 سنة من أكثر الموضوعات الشائكة في الذاكرة الجمعية الوطنية، إذ ظلت العديد من أحداثه وتفاصيله غائبة في مخبوء الذاكرة، أو مسكتوا عنها، إلا في حدود نسبية من أدب المذكريات، بفضل خصوصيته الموضوعية التي تجعله أدباً عابراً للنوعية، وكتابه بينية تتموضع بين الأدب والتاريخ، و مجالاً خصباً لإنتاج السردية والسردات المضادة.

ومن هذه الخصيصة حاول البحث أن يرتد سردية المذكريات السياسية التي كتبها ساسة جنوبيون ومن شاركوا بأنفسهم في الواقع والأحداث المتصلة بالاستقلال، بالتوقف عند سردتين متشارعتين:

السردية الأولى ونصفها بالسردية الراسخة للاستقلال، لأنها نشأت في ظل السلطة الحاكمة في الجنوب، ومن ثم فهي مذكريات تحمل في خطاب السلطة، مما كتبه رجالاتها الذين هم إلى لحظة الكتابة امتداد تاريخي للجبهة القومية، ويقدمون وجهة نظرها، ومن الواضح أنه قد تأخرت كتابتها في مذكريات شخصية، ربما لأنها قد رسخت وجودها في المروي التاريخي بوصفها السردية الرسمية التي لا تحتاج إلى شهادات فردية تدعيمها.

والسردية الأخرى، سردية مضادة كامنة في مذكريات من ينتمون لتيار جبهة التحرير المستبعد من السلطة في عشية الاستقلال، ومن ثم ظلت سردية مسكتوا عنها، وتنافح عن نفسها في كتابات أصحابها.

ومن اللافت للنظر في المذكريات السياسية الجنوبية عامة، على الرغم من سريتها المتشابكة، غياب النقاش أو تعليق بعضها على بعض، ما يعني عدم اطلاع بعضهم على ما كتبه الآخرون، ما أفقدها حيوية وتفاعل المذكريات، سواء في إطار السردية الواحدة أو في إطار السردية الأخرى المضادة، حتى في أكثر الكتابات حداثة، وربما يكون السبب تجنب الجدل أو



النقاش في ظل الشعور الواضح بكرامة هذا اللون من الكتابة، وخشية إثارة الحساسيات والصراعات، بوصفها، أي المذكرات، في ظل الثقافة التي تنتجها على استحياء، كتابة محمرة تثير الأحقاد، وتبني في جراح التاريخ، لكن المفارقة أن هذه الثقافة نفسها أكثر انفتاحاً على العروض والصراعات والأحقاد والتآمر!.

المراجع:

- باراس، خ. (2024). *أيامها الماضية وداعاً: ذكريات وخواطر، مطابع التوجيه المعنو*.
 باسندوة، م. س. (2022). *البداية نضال من أجل الاستقلال*، مكتبة خالد بن الوليد.
 الجوادي، م. (1997). *مذكرات الهوا والمحترفين فن كتابة التجربة الذاتية*، دار الشروق.
 حسين، خ. إ. (2001). *المذكرات الشخصية مصدراً لكتابية التاريخ*، بيت الحكم.
 رشوان، ن. (2000). *الوعي الحضاري وأساطير التصور، الهيئة العامة لقصور الثقافة*.
 الشعبي، م. ع. (1973). *اليمن الجنوبي خلف السثار الحديدي تحليات وتأملات وذكريات*، د.ن.
 الصلاحي، ص. ف. (2021). *ذكريات عمران الفدائى والإنسان*، د.ن.
 عبد العظيم، ر. (1989). *مذكرات السادسين والزعماء في مصر* (ط.2). مكتبة مدبولي.
 العزيبي، ي. (2013). *مذكرات يوسف العزيبي*، د.ن.
 القاضي، م. والخبو، م. والسماوي، أ. والعمامي، م. ن. وعبيد، ع. وبنخود، ن. إ. والنصري، ف. ومهوب، م. آ. (2010). *معجم السرديةات* (ط. 1). دار محمد علي للنشر، دار الفارابي، مؤسسة الانتشار العربي، دار تالة، دار العين، ودار الملتقي.
 كايزرغروبر، د. (1985). *المذكرات (ظاهر حجاج، ترجمة) الأدب وأذناع الأدبية*، دار طلاس.
 الكبيسي، س. ع. (د.ت). *حياة مناضل من تاريخ شعب*، د.ن.
 محمد، ع. ن. (2019). *ذاكرة وطن*، دار رياض الريس.
 آل مرعى، أ. (2010). *السيرة الذاتية: مقاربة في الحد والمفهوم* (ط.3). دار صامد.
 مسعد، أ. ع. (1999). *فصول من ذاكرة الثورة والاستقلال*، د.ن.
 مكاوي، ع. (1979). *شهادتي للتاريخ*، د.ن.
 مكدونيل، د. (2001). *مقدمة في نظريات الخطاب (عزالدين إسماعيل، ترجمة) المكتبة الأكاديمية*.
 الهبيلي، ح. ب. ص. (2024). *مذكرات حيدر بن صالح الهبيلي، مؤسسة أروقة للدراسات والنشر*.
 اليافعي، م. ب. ق. ب. ع. (2010). *آلام حفاف السادسية وأحداث الدارمية*، دار جامعة عدن.

Arabic References

- Āl Murayyī‘, U. (2010). *al-sīrah al-dhātiyyah: muqārabah fī al-haddī wa-al-mafhūm* (3rd ed.). Dār Šāmid.
- Bārās, Kh. (2024). *ayyuḥā al-mādī wdā‘ an: Dhikrayāt wa-khawāṭir, Maṭābi‘ al-Tawjīh al-Ma‘nawī*.
- Bāsndhw, M. S. (2022). *al-Bidāyah Niḍāl min ajl al-istiqlāl*, Maktabat Khālid ibn al-Walīd.
- al-Jawādī, M. (1997). *Mudhakkirāt al-huwāh wa-al-muhtarifin Fann kitābat al-tajribah al-dhātiyyah*, Dār al-Shurūq.
- Ḩusayn, Kh. I. (2001). *al-mudhakkirāt al-shakhṣīyah mṣdrān li-Kitābat al-tārīkh*, Bayt al-Ḥikmah.
- Rashwān, N. (2000). *al-Wa‘y al-haḍārī wa-asāṭir al-taṣawwur*, al-Hay‘ah al-‘Āmmah li-Quṣūr al-Thaqāfah.
- al-Shu‘aybī, M. ‘A. (1973). *al-Yaman al-janūbiyyah Khalaf al-Sattār al-Ḥadīd tahlīlāt wa-ta‘ammulāt wa-dhikrayāt*, D. N.
- al-Ṣalāḥī, S. F. (2021). *Dhikrayāt ‘Umrān al-fidā‘ī wa-al-insān*, D. N.



- ‘Bdāl‘z̄ym, R. (1989). *Mudhakkirāt alsāsyyin wālz̄ ‘mā’ fī Miṣr* (2nd ed.). Maktabat Madbūli.
- Al‘zyby, Y. (2013). *Mudhakkirāt Yūsuf al‘zyby*, D. N.
- al-Qādī, M. wālk̄hw, M. wālsmāw̄y, U. wāl‘mām̄y, M. N. w‘byd, ‘A. wbnkhwd, N. A. wāln̄sh̄y, F. wmyhw̄b, M. Ā. (2010). *Mu‘jam al-Sārdiyāt* (1st ed.). Dār Muḥammad ‘Alī lil-Nashr, wa-Dār al-Fārābī, wa-Mu‘assasat al-Intishār al-‘Arabī, wa-Dār Tālah, wa-Dār al-‘Ayn, wa-Dār al-Multaqā.
- Kāyzr̄gr̄hwbr, D. (1985). *al-mudhakkirāt* (Tāhir Ḥajjāj, tarjamat) al-adab wa-al-anwā‘ al-adabiyah, Dār Ṭalās.
- al-Kumaytī, S. ‘A. (N. D.). *hayāt munādīl min Tārīkh sha‘b*, D. N.
- Muḥammad, ‘A. N. (2019). *dhākirat waṭān*, Dār Riyāḍ al-Rayyis.
- Mus‘ad, U. ‘A. (1999). *fuṣūl min dhākirat al-thawrah wa-al-istiqlāl*, D. N.
- Makkāwī, ‘A. (1979). *Shahādatū līl-tārīkh*, D. N.
- Mkdwnyl, D. (2001). *muqaddimah fī naṣarīyāt al-khiṭāb* (‘Izz Ismā‘īl, tarjamat) al-Maktabah al-Akādimiyah.
- Alhbryly, H. b. Š. (2024). *Mudhakkirāt Haydar ibn Ṣāliḥ alhbryly*, Mu‘assasat Arwiqah lil-Dirāsāt wa-al-Nashr.
- al-Yāfi‘ī, M. b. Q. b. ‘A. (2010). *al-ahdāf al-Sāmīyah wa-al-ahdāth al-dāmīyah*, Dār Jāmi‘at ‘Adan.

